

STAD — Volgens het
korte dagblad De Tijd is
de benoeming te ver-
wachten van dr E. Jonckheer tot
ambassadeur in de Dominikaanse
Republiek. Dr Jonckheer is thans
koninkrijksambassadeur in Caracas.
Deze post bekleedt hij nu ruim drie
jaar.

Abonnementsprijs	f. 6,- per maand	Giro: 440000
Losse nummers	dertig cent	Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 18 uur)

WILLEMSTAD — Gouverneur drs. B. M. Leito heeft vanmorgen het nieuwe zittingszaal van de Staten geopend. Op de foto boven de gouverneur tijdens het uitspreken van zijn „troonrede” met links mevr. Leito en rechts de adjudanten van de gouverneur en van de Surinaamse premier H. Arron die de vergadering bijwoonde. Op de foto beneden de commissie van ontangst van de Staten bestaande v.l.n.r. uit de heren Ch. Ellis, A. Nita en D. Gomez met de heer Leito tijdens het spelen van het volkslied bij de aankomst van de gouverneur bij de Statenzaal. De publieke belangstelling voor de Antiliane „prinsjesdag” was maar matig.

EEN VAN DE belangrijkste zaken waarmee de Nederlandse Antillen momenteel worden geconfronteerd is de toekomstige onafhankelijkheid van onze eilanden, of waar het meer op begint te lijken de drang van Nederland onder de regering Den Uyl om één eind te maken aan het Statuut van het Koninkrijk. Surname heeft men in Den Haag al mee althans de huidige Surnamaanse regering, want de sneltreinvaart waarmee het kabinet-Arron afstuurt op onafhankelijkheid — voor 1975 — lijkt nauwelijks meer af te remmen door de VHP-oppositie die een en ander veel te voorbarig vindt en die het streven van de regeringspartijen be- schouwt als een wanhoopssdaad geënt op ethnologische, ja sterker nog, racistische motieven.

Op de Antillen pakt men momenteel gelukkig de zaken wat genua-
ceerder aan. In de nadagen van 30
mei 1969 leken ook wij op meer
emotionele dan rationale wijze naar
onze soevereiniteit te hollen, maar
hoe paradoxaal het ook moge klin-
ken, toen Nederlandse parlementa-
riërs aangevoerd door kramlid Van
Lier begonnen aan te dringen om
haast te maken met het beëindigen
van onze band met Nederland (liever
gisteren dan vandaag) kwamen onze
politici tot de conclusie dat er eerst
degelijke garanties door Den Haag
moesten worden gegeven alvorens wij
de grote stap zouden wagen.

En de regering-Evertsz blijkt inderdaad voornemens te zijn in tegenstelling tot wat er in Paramaribo gebeurt, de lange weg naar souvereiniteit zorgvuldig en planmatig uit te stippen. In de rede van gouverneur drs B. M. Leito vanmorgen bij de opening van de Staten, werd bekend gemaakt dat er een fasering komt in het onafhankelijkheidsstreven, waarbij — en dat is zeer juist gezien — geen enkele datum werd genoemd.

De eerste fase zal bestaan uit het verwezenlijken van een zo volledig mogelijke zelfstandigheid van de eilandgebieden, een proces dat zeker niet zonder het nodige verzet zal verlopen vande de reacties b.v. in onderwijskringen t.a.v. de decentralisatie. Maar toch is het verstandig om eerst een reële vorm van samenwerking tussen de eilanden te zoeken i.p.v. de kunstmatige band die er nu bestaat en welke berust op de verknijpte Nederlandse gemeentewet van Thorbecke zoals Boeli van Leeuwen eens opmerkte.

Het vinden van dit nieuwe samenwerkingsverband zal dan moeten plaatsvinden in de tweede fase. In de derde fase zal de voorbereiding van de onafhankelijkheid worden afgerond, maar pas wanneer de garantie er is dat de bevolking van de eilanden een redelijk niveau van economische ontwikkeling heeft bereikt met voldoende werkgelegenheid. Geen goed handdruk dus in de zin van een aankoopsom waarover men in Nederland enkele jaren terug sprak, maar voldoende levenskansen om als nieuwe natie in de Caribische regio politiek onafhankelijk te kunnen zijn en blijven. Want — zo benadrukte de gouverneur vanmorgen in zijn rede — er mag tegenover derden geen twijfel bestaan t.a.v. de soevereine rechten van de eilanden van de Nederlandse Antillen op hun land- en zeegebied en ook dit is een van de garanties welke in Den Haag geregeld moeten worden.

Wij zien de komende topconferentie in Den Haag dan ook met vertrouwen tegemoet, wetende dat wij in premier Evertsz niet alleen een man hebben die het gewicht van de Antillen in het tripartite overleg steeds duidelijk weet te accentueren en die onze wensen zonder zich al te zeer te compromitteren als een goed diplomaat weet te formuleren, maar ook in het besef dat de politieke partijen op de Nederlandse Antillen eensgezind zijn in het streven om eerst een redelijke basis te zoeken en onze interne structuur goed te regelen, alvorens in te gaan op de uitnodiging van Den Haag om het voorbeeld van Suriname te volgen en op korte termijn een papieren onafhankelijkheid te accepteren. Wij hebben veel geleerd van onze koloniatoren.....

WILLEMSTAD — Op een kruising van de Churchillweg heeft zich gisteravond een verkeersongeval voorgedaan, waarbij de achttienjarige Johnny Gabriela om het leven kwam. Hij bereed een motorfiets, welke na afremmen en slippen tegen een personenauto terechtkwam.

LISSABON — Generaal Antonio Spinoia, leider van de militaire junta, wordt morgen de nieuwe president van Portugal, zo is door een woordvoerder van de junta meegedeeld.

Italie

ROME — Honderdduizenden Italianen hielden gisteravond feestmensen in de grote steden om de uitslag te vieren van het referendum, waarbij het electoraat zich met overgrote meerderheid uitsprak voor handhaving van de drie jaar oude Italiaanse echtscheidingswet en voor scherpere scheiding van de landspolitiek en het centrale gezag van de rooms-katholieke

kerk. Voor de christen-democratische partij, die bijna drie decennia lang haar stempel heeft gedrukt op de Italiaanse politiek, betekende de uitslag een striemende nederlaag, die de politieke toekomst van Italië in volkomen onzekerheid heeft gedompeld. De uitslag was aan de andere kant een grote overwinning voor de communisten, die krachtig hebben geijverd voor het behoud

De tweede verklaring van de minister-president waar Betico Croes niet over te spreken was betrof de door Van Zeil voorgestelde multi-nationale defensie (Venezuela, Verenigde Staten en Nederland) voor de Antillen. De heer Evertsz had zich hiertegen verklaard. De MEP acht dit prematuur en wenst deze mogelijkheid niet bij voorbaat uit te sluiten. Door de MEP werd gesteld dat men een defensie van de koninklijke marine prefereerde, doch het hing af van de toekomstige ontwikkeling of niet door kon gaan.

En tenslotte sprak de heer Betico Groes over de verklaring van de gevormachtigde minister Pieterneel die verklaard heeft dat de status aparte tijdens het topperleg niet ter sprake zou komen. Nadrukkelijk verklaarde hij dat deze verklaring niet namens de regering was afgelegd. „Wij zullen zorgen dat de status aparte wel degelijk ter sprake zal worden gebracht”. Ook deze minister zou verklaard hebben dat de multi-nationale defensie een „onding” is, hetgeen ook niet namens de Antillaanse regering is gezegd.

Op een vraag waarom de status aparte niet op de agenda van het toeverloeg was geplaatst, zei Betico Croes dat dit te wijten was aan gebrek aan samenwerking van de partijen die de regering vormden. Hij dichtte toe dat hetgeen tijdens de Koninkrijkstop besproken zal worden, zuiver informatief was en niet bindend.

Premier Everts heeft, naar aanleiding van de uitslatingen van de heer Betico Croes, vanmorgen tegenover de Amigoe verklaard, dat de kwestie van de „status aparte” van Aruba niet aan de orde komt tijdens het topperleg in Den Haag. Dit overleg zal zich bezighouden met de versnelde onafhankelijkheid van Suriname, zo merkte de heer Everts op, en niet met de interne structuur van



verongelukt

WILLEMSTAD. — De achttienjarige Johnny Frank Louis Gabriela is gisteravond om het leven gekomen bij een verkeersongeval op de kruising van de Churchillweg en een naamloze onverharde weg. Hij bestuurde een motorfiets. Het verkeer op Curaçao heeft dit jaar al veertien doden geëist.

Het ongeluk gebeurde rond tien voor half acht. De vermoedelijke toedracht van het ongeval is als volgt: een personenauto reed vanaf de omverharde weg de Churchillweg op en wel op het ogenblik dat de heer Gabriëla op een motorfiets aan kwam rijden. Deze was daarbij bezig twee andere voor hem rijdende auto's in te halen. Vermoedelijk schrok de jongeman toen hij plotseling de personenauto de Churchillweg op zag rijden en begon daarom af te remmen. Daarbij raakte de motorfiets op het steenslag, dat op de weggedeelte ligt en raakte toen in een slip als gevolg waarvan de heer Gabriëla kwam te vallen. Over het wegdek schuivend kwam het slachtoffer in botsing met de inmiddels tot stilstand gekomen personenauto, welke de kruising was opgereden. De ambulance van de Verkeersafdeling bracht de heer Gabriëla naar het ziekenhuis, waar men slechts de dood kon constateren. De heer Gabriëla woonde aan de Churchillweg 133.



3M
BRAND

copieën
....gewoon goed!

antraco

AGENDA CURACAO

INGEZONDEN

Oneacters festival

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOE ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

OTRABANDA:
La Bonanza - Breedestraat;
Chu - Breedestraat
Candy Store (naast Botica Coromoto)
Van der Dijk - Charlottestraat
Discoteca Brion - Rouvilleweg
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore
Hilton-hotel Drugstore
April Bar - Piscaderaweg
Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen
Ana - Schottgetweg 80
Barberia Kort - Schottgetweg-noord
Pim Grocery - Rooseveltweg 115
Estrella de la Mañana - W. Churchillweg
La Campana - Bermudaweg
Wolf - Rio Canariaweg
Toko Fruteria Natalie - Mahumaweg
La Buena Fe - Rancho
Tax Free Shop Airport

PUNDA:
Hotel Intercontinental
El Chico - Kerkstraat
Alex - De Ruyterplein
El Dorado - Pietermaaiweg
Posner's Book & Giftshop n.v. -
Drukkerijstraat 17

Cas di Pueblo - Penstraat
Mi Ideal - Berg Altena
Sands Beach-hotel Drugstore
Mensing Strada - Caracasbaaiweg
Tasty Freeze - Caracasbaaiweg
Novo Book & Gift Store - Salinja
Toko Esperamos - Amandelweg
Boekhandel Eddine - Schottgetweg O.
Toko Zuikertuintje
Jansen - Santa Rosaweg 103
Toko Wallie - Santa Rosaweg 221.

BIOSCOPIEN:
ROXY: Geen voorstelling; WEST-END:
19.00-21.00 Golden Tiger; CINELANDIA:
19.15-21.15 Days of wrath; DRIVE-IN:
19.15-21.15 The midnight man; CINE-
RIO: 20.00 The super black champions.
CINE-TRUCK: Hedenavond te Jan
Boos Groot Kwartier en morgenavond te
Domi.

WIT-GELE KRUIS: kantoor Santa
Maria nr. 17, tel.: 82947, kantoor geopend
van 08.00 tot 17.00; hoofdpost Reynen
neemt waar van 06.00 tot 08.00, tel.:
25620, avondwacht van 17.00 tot 06.00 zr
Wiert, tel. 82943.
BOTICA'S (nachtdienst):
OTRABANDA: Curacao, tel.: 2358;
PUNDA: Solivar, tel.: 13929.

FERRY: 12.00-19.00 Almirante Luis Brion
-vert. SELMA.

DIVERSEN
MARINEKOOR: 20.00 repetities - kerk
marinierskazerne, Sufstian.

FORTEMKOOR: 20.15 repetities -
Emmackerk.

BC SANTA MARIA: n.m. gelegenheid
om te dominoën en dammen.

MOEDERSCHAPSCURSUS: van 19.00
tot 20.00 o.v.v. mevr. M. Boom, Wilhel-
minaaan 9.

UBC: 20.00 forum - aud. KvK, Pieter-
maaiweg 21. OND.: Volksuistesting.
EXPOSITIE: 20.00 off. opening -
tekenwerk Rad. College - Curacaos
museum.

BRIDGE: 20.00 clubspeelavond - Rust
& Burgh.

SCHAKEN: 20.00 schaakvereniging Ca-
pablanca - Stella Maris.

CLUB BIJLARTAVOND: 20.00 pers.
kamp - club J.P.F.

S.W.R.C.: 19.30 cursus scheidsrechters -
Cur. Bond v. scheidsrechters.

WOENSDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS: 17.00-18.15 vóór kerk
Jandoret, 18.30-19.30 vóór fort Boca
Sami.

MOBIELE BANK: 09.00-10.00 te Santa
Maria (naast bel); 10.00-11.00 te Steen
Korral; 11.00-11.30 te Serio Fortuna;
11.30-12.30 te Buena Vista (vóór school);
14.00-15.30 te Brevengat (vóór bel);
15.30-16.15 te Zuid-Bonam (vóór bel).

LUCHTPOSTSLUITING: 16.30 voor
Europa - hulppostkantoor Plesmanlucht-
haven; (Sluiting van aangelegende stukken
kén úr vóór postsluiting).

LIONS: 12.15 bijeenkomst - hotel
Curacao Intercontinental.

JEUGDCENTRUM DIVI - DIVI:
07.30-12.30 spelschool - praatkil (twee
tot viereenhalf jaar). 15.30-17.30 huis-
werkcurcus - studiezaal (vanaf tien jaar);
15.30-17.30 tafeltennis (m.) - beginners -
toezichtaal; 15.30-18.30 voetbal (l.j.),
volley en basketball - sportvelden (twaalf
tot vijftien jaar); 17.30-19.00 toneel - alle
leeftijden - 20.00-22.00 leiding en ouder-
groep - toneelzaal.

TEKENCURSUS: 15.30-17.30 voor kin-
deren - Cur. Akademie voor beeldende
kunsten - Quarantainegebouw.

TENTOONSTELLING

CURACAO'S MUSEUM: 10.00-12.00 en
14.00-17.00 tentoonstelling - Van
Leeuwenhoekstraat.

GALLERY RG: elke dag geopend van
10.00 tot 12.00 en van 16.00 tot 17.30;
woensdag gesloten - Keukenstraat 20A
(boven) (werken van Lætitia de Haas en
Willy Belinfante).

FAMIA PLANA BITTERSTRAAT:
14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dins-
dag en donderdag).

KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woens-
dag).

BARBER: 09.00-11.00 (donderdag).

OPENBARE LEESZAAL

EN BIBLIOTHEEK

CENTRALE BIBLIOTHEEK: (Van Wal-
beekplein 13): openingstijden: maandag,
donderdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00
en van 14.00 tot 20.00; dinsdag van 14.00
tot 20.00; donderdag en zaterdag gesloten
voor publiek.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeek-
plein 6): openingstijden: maandag, woens-
dag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van
14.00 tot 18.00; dinsdag van 14.00 tot
18.00; donderdag en zaterdag gesloten
voor publiek.

WETENSCHAPPELIJKE BIBLIO-
THEEK: openingstijden: maandag, dins-
dag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en
van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag
van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot
14.00.

SPORT

JEUGDHOCKEY: 17.00 training - Rust
& Burgh (voor jongeren Julianadorp).

JEUGDVOETBAL: 17.00 18.45

training voor meisjes en pupillen -
Willemsstadterrein.

„The Proposal,” de winnende een-
acter in het onlangs gehouden festival,
werd enkele jaren terug in het
Asiento-theater in het Papiaments
gebracht onder de titel „E com-
promiso,” gespeeld door Choppi van
der Ree, Poppie van Eps en mijn
persoon. Zelf ben ik niet naar de
Proposal wezen kijken wel naar „The
Crooked Ladder,” het stuk dat op
twee punten verloor. Voor de aardig-
heid en ter nadere informatie aan het
tooneellevend publiek, heb ik gedacht
enkele van de vele interessante
gegevens hieronder te vermelden, mij
verteld door een goede kennis, die
een uitgebreid onderhoud gehad
heeft met twee van de juryleden, t.w.
Noel Vaz uit Jamaica en Stanley
Marshall uit Trinidad (Dean Zayer uit
Puerto Rico moest zijn terugreis
wegens ziekte vervroegen).

Zowel Noel Vaz als Stanley Marshall
spraken met veel lof en bewondering
over Centro pro Arte. Noch Jamaica,
noch Trinidad bezit een theater dat
met C.P.A. vergeleken zou kunnen
worden. Zij staken hun bewondering
over het interieur, de foyer, de
back-stage, enzovoort, niet onder
stoelen of banken en verklaarden dat
zij zo iets mooi en nuttig hier niet
verwacht hadden. Ook hadden ze een
zeer goede indruk van Curacao in het
algemeen en de ontvangst en mede-
werking was uitstekend.

Het onderdeel in Nochi Kokoyoko
gegeven door Lucille Haseth, vonden
ze af en het meest interessant. Op de
vraag omtrent haar Engels, vroegen
zij zich af, of dat haar eigen taal was.
„She has no accent,” hetgeen im-
pliceert, dat ze geen van beide
konden merken, dat Engels niet de
taal van Lucille is. Het samenspel
tussen Lucille Haseth, Mavis de
Lannoy en George Willems was
keurig en vlekkeloos. Het optreden
ook als zanger van George Willems,
was iets fantastisch; een machtige
stem! Zijn benadering voor het
publiek rustig, sympathiek en zeer
kunstzinnig, hetgeen bewondering
afdwong. Noel Vaz vond het jammer,
dat hij van Lucille Haseth's progra-
ma geen bandopname tot zijn be-
schikking had om die naar z'n land
mee te nemen.

Beide stukken van het eenacters
festival waren in één woord goed,
gezien ook de uitslag, ofwel het
aantal punten, ekt bijna honderd.
The Crooked Ladder heeft het
ongeluk gehad, dat het stuk door de
regisseur op enkele punten gewijzigd
is, met gevolg dat het een behoorlijke
aderlating moest ondergaan van
minstens een tiental punten. De
schrijver van het stuk „Edward de
Jongh” was bij geen enkele van de
oefeningen om bijzondere redenen,

aanwezig geweest om z'n zaak te
kunnen controleren en zo nodig
bepaalde aanwijzingen aan te be-
velen. In principe wilde hij het stuk
zelfs niet laten mededingen aan het
festival omdat het voor de Antillen
geschreven werd. In elk geval stemde
hij op aandringen van de regisseur
gaarne toe. Hijzelf is over het spel
van Ronnie Sillé en al de anderen
zeer te spreken. Laten wij over tot
hierboven aangehaalde misverstand
niet verder uitweiden.

Wie aan de actrices en acteurs
volgens de twee bovengenoemde
juryleden de uitblikker was? Deze
twee toneelexperten vonden, dat
ondanks het goede spel in beide
stukken er geen uitblikker was. Wel
antwoordden zij, als uit één mond,
dat de uitbeelding en ook het spel
van de koningin, Ellie Hellebrand,
een staaltje was van monarchale
statie, vorstelijk symbolisme, dat zeer
duidelijk liet blijken waar het eigen-
lijk om ging. Het contrast tussen
heerschappij en politiek was keihard
doorgekomen. De „puppet”-achtig-
heid van haar verschijning deed heel
duidelijk blijken, dat een koningin
maar een vorst is en de werkelijke
macht in handen is van de wetgevers.
Eensluitend spraken ze daarna hun
bewondering uit over het spel van
Ronnie Sillé, die een natuurtaent is.
Weinig acteurs blijken de lenigheid en
de souplesse die hij heeft te bezitten,
hetgeen een belangrijke asset is voor
een goede toneelspeeler.

Naast enkele regie-onvolmaakt-
heden, die zeer eenvoudig te cor-
rigeren waren, begreep men niet
waarom, in de persoon van Gert v.d.
Ven, een blonde kop gekozen werd
om een Arubaanse „Indian” uit te
beelden. „That gentleman is a good
actor, but he is even more than
white...”

Men was van mening, dat men hem
minstens een bruine tint had moeten
geven en zijn haar zwart had moeten
maken. „Regrettable!” Hij leverde
wel goed spel. Ook de twee anderen.

Over The Proposal had men niet
veel te vertellen. De regie, decor, het
spel, waren goed, ofschoon van Dirk
van Wolfren wat overdreven. Het
geheel was in handen van een kundig
regisseur: Broesterhuizen. Waarom in
de zaal zoveel werd gelachen be-
grepen ze geen van beiden. „There
wasn't much to laugh about.”

Als bijzondere vermelding voor
puntenverlies is wel, dat vooral aan
het begin van The Crooked Ladder
de belichting dusdanig slecht was, dat
de juryleden zich soms afvroegen
welke van de acteurs aan het woord
was. Ze konden soms de beweging v
an de lippen niet onderscheiden.
Jammer.

MILTON CHATLEIN

Doden bij explosie in Noord-Ierland

BELFAST - De Noordierse politie
heeft maandagnacht onder het puin
van een garage die waarschijnlijk
door een bom was vernield, twee
stoffelijke overschotten gevonden.

De vondst van de slachtoffers in de
buurt van Dungannon op 56 kilo-
meter ten westen van Belfast, brengt
het aantal doden in Noord-Ierland in
bijna vijf jaar geweld tussen pro-
testanten, katholieken, politie en
leger, op 1.018. De lijken zijn nog
niet geïdentificeerd.

AGENDA BONAIRE

Losse nummers van de Amigoe zijn
verkrijgbaar op Bonaire bij het agentschap
Entrejol 153A.

Administratie: Entrejol 153A, tel.: 4222.
Correspondent: Rincon 307B.

Politie voor alle gevallen: tel.: 8000.

DIVERSEN

SPEELTUIN: maandag t/m vrijdag - van
16.30-18.00 open voor kinderen onder
toezicht van de leden van Orfebo.

SPORT

TAFFELTENNIS: 20.00 training - Jeugd-
huis Jong Bonaire.

WOENSDAG

BIOSCOPIEN

THEATER CARIB: 18.30 101 Dal-
matians (kindervoorstelling).

Beurs van New York

act industries inc 46 1/2
airco inc 12 3/8 exd
allied chemical corp 45 3/4
aluminum co of america 34 1/4
american brands inc 35 3/8
american can co 27 5/8
american cyanamid co 23 7/8
american electric power 21 3/8
american metal climax 45 3/8
american motors corp 6 3/8
american smelting and refining 22 5/8
american telephone and telegaph 46 7/8
ampex corp 3 3/4
anacosta company 27 1/2
arico steel corp 21 3/8
atlantic richfield co 94 1/2
bendix corp 27 3/8
bethlehem steel 33 1/2
boeing corp 46
burdette ind 24 1/2
burroughs corp 103 7/8
canadian pacific ltd corp 14 1/2
celanese corp 27 7/8
chase national bank 41 1/2
columbia system co 45
chrysler corp 16 1/2
cities services co 41 3/8
colgate-palmolive co 26 7/8
colt industries inc 21 3/8
commonwealth edison 25 1/2
consolidated edison of new york 7 3/4
continental can co 25
continental oil 38 1/8
cpc international 33
curtis-wright corp 11
curtiss-wright corp 11
dard industries 17
dare and company 38 1/2
dow chemical 53 3/8
dupont (e.i.) de nemour 174 1/4
eastern airlines 6 1/4
eastman kodak co 104
eastman mineral and chemical 17 1/8
first national city corp 36 1/2
ford motor co 50 3/4
fruehauf corp 22 1/4
general development corp 5 1/4
general electric co 48 3/8
general foods corp 23 3/4
general motors 47 3/8
general public utilities 14 5/8
general tel and electronics 23 5/8
getty oil 127 1/4
gillette co 33 3/4
gibbet brothers inc 23
goodyear tire and rubber 17 1/8
grace (w.r.) and co 24 7/8
gulf oil corp 21 1/8
illinois central industries 16 5/8
internat'l bus lines 221 1/2
internat'l business machines 221 1/2
internat'l harvester 26 1/8
internat'l nickel and canada 29 1/2
internat'l paper 48 3/8
internat'l tel and tel 20 1/8 exd
johns-manville corp 18
jones and laughtlin steel 19 3/4

kennecott copper corp 35 7/8
kraftco corp 46 1/4 exd
luna-temco-vought 9 3/8
littell industries inc 8 1/2
lockheed aircraft 4 5/8
marcor inc 25 1/2
martin marietta corp 16 4/8
maritime department stores co 23 1/8
mcconnel drugals corp 16
mobil oil corp 44
nabco inc 36 1/2
national register 35 5/8
national distributors and chemical
national gypsum co 12 7/8
national steel corp 34 5/8
n.l. (national lead) industries 13 1/2
olin corp 16
pacific gas and electric 22 1/4
penn central gas 2
pusco inc 54 1/2
phelps dodge 39 5/8 exd
philip morris inc 106 1/2
phillips petroleum 54 1/2
procter and gamble co 97 1/8
rca corp 16 1/8
republic steel corp 24 5/8
rynholds (n.l.) industries 41 1/2
rockwell international 26 3/8
royal dutch petroleum 35 1/2
santa fe industries 30 3/4
sears roebuck and co 63 1/2
shell oil co 14 3/4
southern pacific co 31 1/8
southern railway 38 1/2
surrey and corp 36 3/8
standard oil co of california 29 1/8
standard oil co (indiana) 89
united corp 77 1/4
sterling drug 24 3/8
studebaker-worthington inc 27 1/2
sun oil company 40 1/4
texas inc texas gulf sulphur 26 3/8
texas instruments inc 109 1/4
texas utilities 19 1/4
transamerica corp 7 1/2
unilever nv --
union carbide corp 42 5/8
uniroyal inc 3 1/2
united aircraft corp 20
united brands 7
us steel corp 45 3/4
western union corp 32
westinghouse electric corp 16 1/4
wollworth (nw) 17
american stock 71.20
arkansas louisiana gas --
brascan --
adv new york stocks
america 22 1/8
gulf oil canada 29 1/8 exd
caterpillar 61 7/8
caterpillar gas 23 1/4
north am phil corp 19
internat'l 20 3/4
l.w.a. 26 3/4
l.w.a. 26 3/8
first cent tel ex 6 1/4
ny ny index 849.94

BOMMEL EN DE DOORLUCHTICHEID



7954. - De heer Dorknoper groette vriendelijk en vervolgde zijn weg terwijl hij de vreemdeling met zijn kostbaar geschenk liet staan. Als deze ontstemd was liet hij dat niet merken. Met dezelfde brede glimlach keek hij om naar de markies de Canteleer, die door zijn logronn naar de gouden manchetknopen stond te kijken. „Prachtigmooi wedertje voor het jaargetijde, nietwaar?” zei hij. „En effet,” gaf de ander toe. „Ik eh... Ik hoor daar, dat u bezig bent land te verwerven voor een buitlandse edelman. Eh bien; ik ben niet ongenegen afstand te doen van mijn westelijk paviljoentje. Het is zeer voor het gebruiken van thee in het middaguur; met het oog op de zonnestand. Ge begrijpt me.” „Ik begrijp,” sprak de heer Oorcool buigend. „Héél beminnenswaardig. „Maar

mijn grondbehoefte is gestild oor uw wijze bestuurders, zodat ik ben. Ik betuig u mijn hoogachting.” Zo sprekende knipte hij de boog opnieuw en verwijderde zich met snelle passen. Hij zag er op dat zijn geluk niet lang zou duren. Een groepje boeren, gewend landbouwwerktuigen, trok hem over de weg getoet. Zodoende pte ze heer Ollie, die daar nog steeds stond te peinzen - en van hen liep toe. „Doe je niet mee, meneer Bommel?” vroeg de landbouwer, Ritser Hooimaier. „Je bent toch ook ontengend? Neem je dat buitenlandse menren kopen tegenwoordig voor een prik het land moet je toch zeker wat aan doen?”



Luioter en kijk

CURACAO
CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica
varia; 18.30 kinderprogr. voor het slapen
gaan; 18.45 aanvullende muz.; 19.00
nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15
discovar; 20.00 musica the way you like
it; 21.00 Hermanito discoteco; 22.00
nieuws; 22.05 Joost bekijkt het wel; 23.55
ds Boot (dagsluiting); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.30 Sesame Street;
17.00 kinderuurtje; 18.00 electric co;
18.30 sportmagazine; 18.45 advent
church; 18.55 boletin (pap.); 19.00 nieuws
ned.; 19.15 cinco of seis La Prensa; 19.30
mi rival; 20.00 Nos Tera; 21.00 pap.
nieuws; 21.30 Bob Newhartshow; 22.00
teatro (FILM: Porkchop hill).

VENEZUELA
RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal
10): 17.30 Laurel y Hardy; 19.00 la
Italia; 20.00 estudio abierto; 21.00
Raquel; 22.00 el observador venezolano;
22.30 cine de medianoche (El hombre y la
bestia).

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 Laredo;
18.00 ultraman; 18.30 el superagente 86;
19.00 una muchacha llamada Milagros;
22.00 el show de Joselo y Simon; 21.00
Daniela; 22.00 el informador Chrysler;
22.30 gran cine; 24.30 mensajes en la
noche.

ARUBA
RADIO ANTILLIANA (1.270 kilo-
perioden): 17.00 variedad musical; 17.45
Kentucky fried chicken-show; 18.00 auto-
rama show; 18.15 musica varia; 18.30
noticiero Aruba Bank; 18.45 exitos
musical; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felici-
taciones, complaciendo peticiones; 20.30
fiesta Antilliana.

R.N.W.O.: (6020 kHz): 17.30 opening en
nieuwsberichten; 17.48 outward bound:
oud en nieuwe jazz-muziek; 18.13 Van
Heinde en Verre, en culturele rubrik
onder redactie van Tom Pape hierin en
gesprek met de heer Peet over hout-
bewerking in Suriname; 18.49 hoofd-
tunen nieuws; 18.50 einde uitzending.

7 pct ned 66 80
akzo 50.10
heinekens bel en ten 173.50
heinekens bier 189
hoogovens 77.90
h.v.a 80
philips 31.45
unilac 108.50
kon ollie 79.70
k.l.m 67.90
k.n.s.m 136
fokker 36.50
scheepvaart unie 128
a.b.n 245
nat nederlanden 68.70
alb heijn 68.50
amro bank 62.60
bergoes 314
v.berkel 165
luis 119
bredero ver bedr 455
buehrmann.tetterode 76.30
bijsenkorf bel 71.20
salve 155.50
kon handalmij 175.10
elsevier 605
america 22 1/8
gulf oil canada 29 1/8 exd
caterpillar 61 7/8
caterpillar gas 23 1/4
north am phil corp 19
internat'l 20 3/4
l.w.a. 26 3/4
l.w.a. 26 3/8
first cent tel ex 6 1/4
ny ny index 849.94

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden -
226.4 m.): 16.45 atardecer musical; 18.15
noticias local; 18.30 happy days-progr.;
19.00 noticiario deportivo; 19.15 turning
the table; 20.30 safe drivingclub; 23.00 la
hora romantica; 24.00 musica romantica;
01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM: (1.435 kilo-
perioden - 209 m.): 17.30 progr. Sun
Kong Supermarket; 17.15 progr. Scorpio;
18.00 noticia int.; 18.15 progr. infantil;
18.30 musica para la cena; 19.00 noticia
local; 19.15 musica varia; 19.30 musica
alegre varia; 20.30 progr. RNWO (platen-
nieuws); 21.00 musica varia; 22.00 slui-
ting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden -
324 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15
palabranan di bida; 17.30 delicados pastos;
17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas
noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng.
nieuws; 18.50 business news; 19.00 stories
of Great Christians; 19.15 psychology for
living; 19.30 evening serenade; 20.30 back
to the bible; 21.00 sign off.

TELEARUBA: 16.30 Sesame Street;
17.30 cartoons; 18.00 electric co.; 18.30
public service; 18.45 Alliance Française;
19.00 ned. nieuws; 19.15 eng. nieuws;
19.30 mi rival; 20.00 ironside; 21.00 pap.
nieuws; 21.30 war and peace; 22.15
estreno.

R.N.W.O.: (6020 kHz): 17.30 opening en
nieuwsberichten; 17.48 outward bound:
oud en nieuwe jazz-muziek; 18.13 Van
Heinde en Verre, en culturele rubrik
onder redactie van Tom Pape hierin en
gesprek met de heer Peet over hout-
bewerking in Suriname; 18.49 hoofd-
tunen nieuws; 18.50 einde uitzending.

ARUBA
RADIO ANTILLIANA: 04.30 ban trabao
y school su Radio Angilliana; 06.30
noticiero Viana auto supply; 06.45 musica
pa bai school y trabao; 07.30 noticiero
Autorania; 07.45 variacion musical; 08.30
dutch machine shop; 08.45 hits musicales;
09.00 noticia; 09.15 awe mainta ku 1270
kc; 10.00 musicales Kon Hing super-
market; 10.15 exitos musicales; 10.40
ultimos di momento; 11.00 Cambs-
progr.; 11.15 variacion musical; 12.00
oracion di merdia; 12.15 seccion informa-
tivo; 12.30 noticiero; 12.45 Dividivi
Beach-hotel y su musica; 13.00 noticiero
Aruca; 13.15 domus Coruba; 13.30
Caribbean Mercantile Bank; 13.45 regala
musicales; 15.45 Mexico canta; 16.00
felicitaciones y complaciendo; 16.45 no-
ticiario.</

VOOR EIND VAN HET JAAR OVERLEG TUSSEN EILANDEN

Regering gaat voorbereiding faseren

Antillen willen zelf tijdstip

van onafhankelijkheid bepalen

WILLEMSTAD — Het tijdstip waarop en de omstandigheden waaronder de soevereiniteit van de Nederlandse Antillen zal aanvangen zal door de regering worden bepaald aan de hand van de wensen van de bevolking van deze eilanden. Dit punt welk impliceert dat de regering geen onafhankelijkheid zonder voldoende voorbereiding en garanties aan de bevolking van de Antillen laat opdringen is bij een manifestatie van de eigen identiteit, realiteitszin en zakelijk inzicht. Het is wat noemt koloniaal om indien onafhankelijkheid wordt gevraagd deze te weigeren. Het is even koloniaal om een onafhankelijkheid het belang van de brede lagen van de

Planmatige voorbereiding

Het stadium waarin de eilanden van de Nederlandse Antillen zich bevinden, kan worden aangezien als het begin van een planmatige voorbereiding van de soevereiniteit van de eilanden. In de eerste fase voorbereiding wordt in het kader van de externe defensie, verzorgd door de Koninklijke Marine, ter voorkoming van het ontstaan van een vacuüm-situatie vormen het beschermende raam waarbinnen deze eilanden zich tot de hierbedoelde neutrale centra van dienstverlening verder kunnen ontwikkelen. In het belang van de toekomstmogelijkheden vooral van de bredere lagen van de bevolking van de eilanden, dient terzake met Nederland een regeling te worden getroffen, voorafgaande aan de onafhankelijkheid. Noch de voortzetting van de financiële hulpverlening door Nederland noch een regeling van de schuldenlast van de eilanden kan in de plaats treden van deze en overige garanties die de Regering van levensbelang acht voor het heden en de toekomst van de bevolking der eilanden van de Nederlandse Antillen.

Openbaarheid

In het bijzonder met betrekking tot de financiële bijstand van Nederland is de regering van oordeel dat meer openbaarheid dringend gewenst is. Voorkomen moet worden dat ten onrechte de indruk wordt gewekt als zou de Nederlandse hulp aan de Antillen door een onjuist beleid hier te lande niet goed zou zijn gericht. Het is niet de eerste keer dat Nederlandse parlementariërs de Nederlandse Antillen hebben bezocht en de uitgevoerde projecten hebben gezien noch de eerste keer dat een vijfjarenplan voor de Antillen in de Tweede Kamer wordt behandeld.

In feite werd tot nu toe, ook na de goedkeuring door de Tweede Kamer, geen enkel project voor de Antillen door Nederland gefinancierd dan na specifieke goedkeuring volgens zeer stringente vanwege Nederland voorgeschreven beheers- en bestuursregelen, waarvan slechts bij hoge uitzondering en dan alleen met goedkeuring

bevolking eerst op een later tijdstip verantwoord is vroegtijdig op te dringen. In hoge mate is het bovendien onzedelijk om bij de persie die bij dit opdringen wordt uitgeoefend te doen voorkomen alsof ook een niet goed voorbereide onafhankelijkheid in het belang zou zijn van de eigen identiteit van de bevolking van de Nederlandse Antillen. De belangen en de identiteit van de bevolking kunnen immers slechts optimaal gediend worden door een onafhankelijkheid die planmatig is voorbereid en waaraan voldoende onherroepelijke garanties aan ten grondslag liggen, aldus gouverneur drs B. Leito vanmorgen bij de officiële opening van het nieuwe zittingsjaar van de Staten.

van Nederlandse instanties kon worden afgeweken. Het niet voldoende op sociale projecten gericht zijn van de Nederlandse hulpverleningsis ook door vorige Antilliaanse regeringen bij herhaling naar voren gebracht. Tot medio 1969 echter bleef Nederland duidelijk de voorkeur geven aan zogenaamde rendabele projecten gefinancierd uit leningen.

Sociale projecten

Eerst na 30 mei 1969 is het mogelijk gebleken om geleidelijk aan wijziging te brengen in het tot dan toe door de hulpverlenende instanties in Nederland gevoerde beleid van wel leningen maar weinig schenkingen bestemd voor sociale projecten. Tegen deze achtergrond acht de regering bepaalde verklaringen die na het recente parlementaire bezoek aan de Antillen inzake de hulpverlening zijn afgelegd en in het bijzonder de dreigementen die terzake zijn geuit, zeer leerzaam en redenen te meer om in toezeggingen, dat de hulpverlening ook na de onafhankelijkheid zal worden voortgezet, geen alternatief te zien voor de zo noodzakelijke onherroepelijke garanties, waarbij ook de financiële en technische bijstand moeten zijn verzekerd.

Eerder, op 31 januari jl., heeft de regering verklaard dat omtrent de continuïteit van de associatie met de Europese Economische Gemeenschap en de concrete inhoud van dit deelgenootschap, voorafgaande aan de onafhankelijkheid volledige zekerheid en overeenstemming dient te bestaan. De regering acht het van groot belang dat onder meer door tussenkomst van de gevolmachtigde minister in Den Haag in de komende periode bijzondere aandacht wordt besteed aan de intensivering van de contacten van landen zoals België, Denemarken, Frankrijk en Duitsland met de eilanden van de Nederlandse Antillen. Daarbij zal duidelijk worden gemaakt dat deze eilanden een aantrekkelijk aanloop-, rust- en uitgangspunt vormen voor contacten vanuit Europa met niet alleen het Caraïbisch en Midden- en Zuid-Amerikaans gebied maar ook met Noord-Amerika en Canada. Gewezen zal moeten worden op het aangename klimaat, de gunstige geografische ligging, de goede infrastructurele faciliteiten, de goede verbindingen van allerlei aard, een hoge rechtszekerheid en een bevolking die door

haar samenstelling en aard de eilanden van de Nederlandse Antillen bij uitstek geschikt maakt te dienen als coördinatiecentra van economische, sociale en culturele activiteiten.

EEG-associatie

Bekend met de taal en gewoonten in het Caraïbisch en Latijns-Amerikaans gebied en door goed onderwijs geschoold, kunnen velen uit de bevolking van deze eilanden als intermediair of als katalisator optre-

den in de gewenste zakelijke contacten tussen het Caraïbisch gebied, het Amerikaans continent en Europa. Vooral nu de minder gunstige economische situatie, waarin begrepen, — het tekort aan werkgelegenheid, bij een stijging van het prijsindexcijfer voor de gezinsconsumptie over het jaar 1973 met 13 procent — aanleiding geeft tot bezorgdheid, is het gewenst de buitenlandse acquisitie te intensiveren, aldus gouverneur drs B. Leito in zijn „troonrede”.

CFW-VCB bereiken akkoord

Personeel terug in bakkerijen

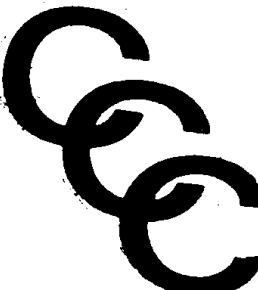
WILLEMSTAD — Het personeel werkzaam in de bakkerijen op Curaçao is vannacht om twaalf uur en vanmorgen weer aan het werk gegaan, nadat de vakbond CFW waarbij ze zijn aangesloten met de Vereniging Curaçaose Bakkerijen, V.C.B., gisteren — in het bijzijn van de landsbemiddelaar — tot een akkoord waren gekomen. De werknemers waren zondag (middernacht) met een staking voor onbepaalde tijd begonnen om hun eisen kracht bij te zetten over een zestal voorwaarden die men graag in de nieuwe cao wilden zien opgenomen, welke in de plaats moest komen van de ettelijke maanden geleden afgelopen overeenkomst. De vakbond en de V.C.B. kwamen overeen dat de werkgever zich verplicht een gezinsledenziekteverzekering voor de werknemers af te sluiten. De premie af twee gulden per week wordt door de werkgever betaald, terwijl er daarnaast nog voor de gezinsleden van de werknemer een additionele verzekering wordt afgesloten, waarvoor de werknemer f. 1,75 per week moet bijdragen. De gezinsledenziekteverzekering blijft van kracht totdat de wet van de algemene ziekteverzekering — op 1 januari 1975 — wordt ingevoerd.

Daarnaast zou de werkgever overgaan tot het uitbetalen van de vakantietoelagen. Dit houdt in dat de werknemers, werkzaam in de bakkerijen eind december 1975 op een vakantietoelagen van f. 104 per jaar kunnen rekenen. In een gisteravond in allerijl uitgeschreven bijeenkomst in het AVV-C gebouw, werden de werknemers verder op de hoogte gebracht van de andere punten waarover de vakbond en V.C.B. overeenstemming hebben bereikt. Zo zal de nieuwe cao — met een duur van 32 maanden — op 1 januari 1974. ingaan.

CFW bij premier

WILLEMSTAD — Premier Juancho Evertsz zou vanmiddag om één uur een gesprek hebben met de CFW over de Eneca-kwestie. Gistermiddag heeft de vakbond een dergelijk gesprek met de premier samen met de minister van Arbeid drs MacWilliam aangevraagd. Zoals bekend zijn de Eneca-werknemers sinds het bedrijf in grote financiële moeilijkheden kwan brodeloos geworden. De CFW heeft toen aanvankelijk het plan gekoesterd een kort geding aan te spannen en het faillissement van de Eneca aan te vragen. De CFW-raadsman Moeniralam heeft daarvan echter afgezien, omdat het bedrijf toch geen geld heeft. In vakbondskringen verluidd, dat Eneca voor 3,2 miljoen dollar bij de banken in het krijt staat. Men heeft overigens tachtig mille als garantie op een der banken staan.

WILLEMSTAD — De oudercommissie van Dr Martin Luther King-school heeft zondag een drukbezochte Moederdagviering georganiseerd. Er werd ook een Moeder van het jaar gekozen. Mevrouw Monk, aan wie dit verleden jaar overkwam, stond nog eenmaal in het middelpunt van de belangstelling (foto boven). Zij werd opgevolgd door mevrouw Justina Barkmeyer (uiterst links op onderste foto).



Sentro Kultural Korsow
ta presenta
"Ken ta siña ken"
dianan: 15 i 16 di mey
8'or i 30 p.m.
na Centro Pro Arte
Entrada: f. 4.-
Boekhandel Salas,
Mensing Strada
Boekhandel Eddine
V.G.K.S.
Centro Pro Arte

Venta di karchi na:


Minister Kroon naar Zwitserland

DEN HAAG. — De Antilliaanse minister van Economische Zaken, C. D. Kroon, zal morgen naar Zurich vertrekken voor besprekingen i.v.m. de eventuele vestiging van een petrochemische industrie op de Antillen. De minister reist, vergezeld van de directeur van zijn departement en de heer Paul Loewenthal, van het Antilliaanse bureau voor industriële acquisitie in New York en de heer R. Fraai van de economische voorlichting van het Antillienhuis.

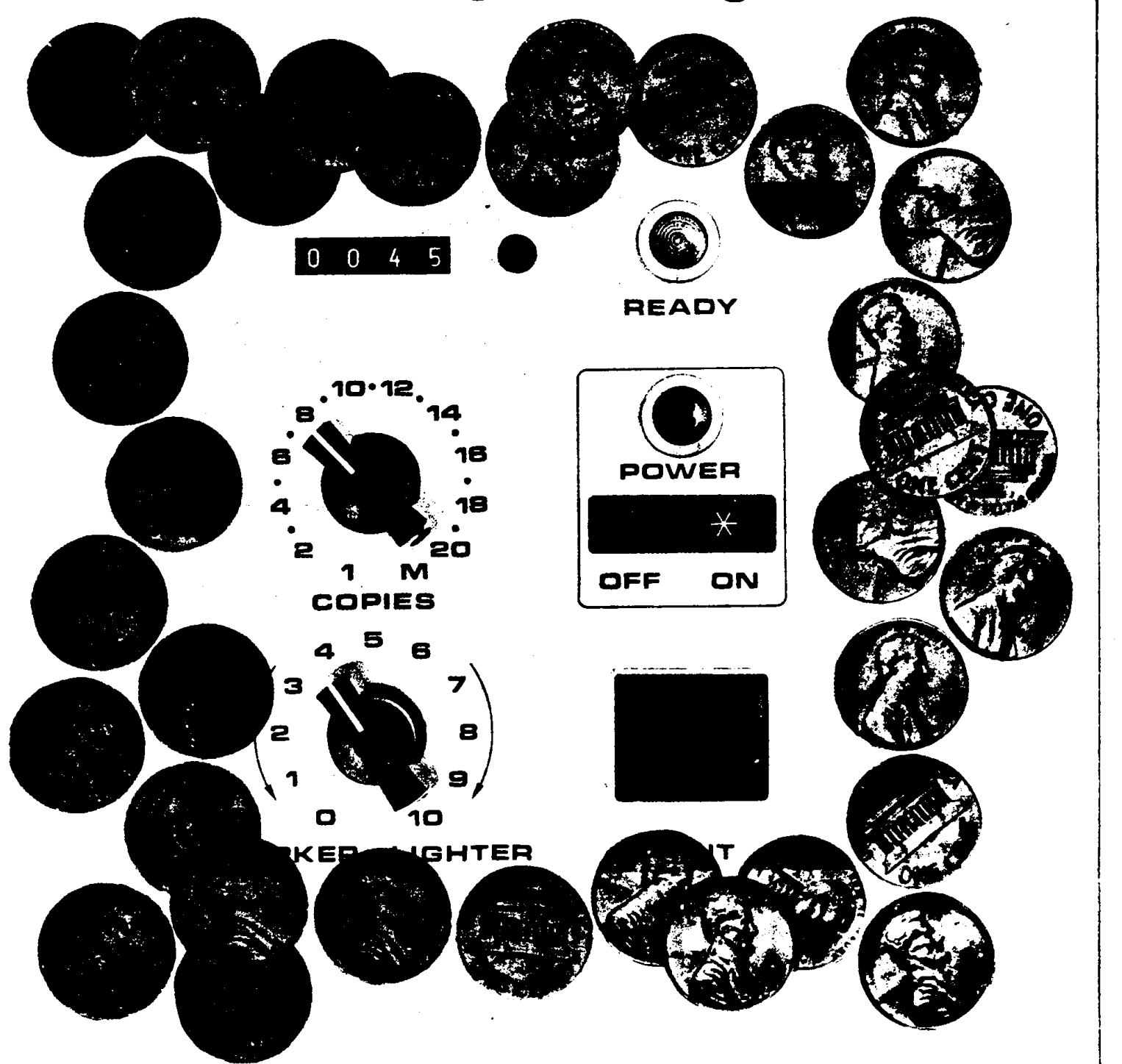
In Den Haag heeft minister Kroon afrondende besprekingen gevoerd met de Nederlandse minister voor de Antillen en Suriname, W.R.F. de Gaay Fortman, en minister van Kernenade (Onderwijs), over de aanbevelingen die de culturele adviesraad voor het koninkrijk heeft gedaan tijdens de recente besprekingen in Willemstad. Onder meer heeft minister Kroon gesproken over het project voor een jeugdcentrum op Pannekoeke (Curaçao), het sportcomplex te Brievengat, de openbare bibliotheek op Aruba en video-apparaat voor de opleiding van onderwijzers. De minister deelde het ANP mee dat de principiële beslissing is genomen dat de laatste drie projecten kunnen worden ingediend bij de Nederlandse regering.

Raspa houdt AC-en taxi-bestuurders in de gaten

WILLEMSTAD. — De Verkeerspolitie maakt bekend dat de Raspa-ploeg met ingang van 15 mei een gerichte controle gaat houden op de bestuurders van autobussen, die op andere plaatsen dan bij een bushalte stoppen teneinde passagiers in- of uit te laten en op bestuurders van huurauto's die gedurende hun diensturen de maximum snelheid van 40 km/h den of op andere wijze roekeloos rijden. Deze bestuurders wordt er op gewezen dat als hun gedrag in het verkeer niet behoorlijk is over kan worden gegaan tot het intrekken van de vergunning of de hulpbestuurderskaart.



COPIEEN gewoon goed.....en



kostenbesparend met de automatische "191" 3M - Copieermachine.
Voor verdere inlichtingen:
antraco
Schottegatweg Oost 4
Telefoon 35573 - 36599



Ondergronds blad toegespeeld aan buitenlandse pers

MEDEWERKERS BLIJVEN ANONIEN

Russische dissidenten laten Kroniek weer het licht zien

MOSKOU — Het ondergrondse blad van de Russische dissidente beweging, de Kroniek van lopende gebeurtenissen, is weer verschenen. Dit hebben dissidente kringen in Moskou bekendgemaakt. Het „samizdat“-blad hield meer dan 18 maanden geleden op te verschijnen onder steeds groter wordende druk van de geheime politie (KGB), met name na de „bekentenissen“ van de bekende dissident Pjotr Jakir. Drie exemplaren van het getypte blad, dat een verslag geeft van de activiteit van, de processen tegen en de arrestaties van degenen die zich tegen het officiële beleid van het Kremlin verzetten, werden deze week beschikbaar ge-

steld aan de leden van de buitenlandse pers. De uitgaven, nummers 28, 29 en 30, verhalen van gebeurtenissen in de dissidente wereld tot het einde van vorig jaar. Nummer 27 verscheen in oktober 1972. De Kroniek, die tot de 27ste editie al vijf jaar lang min of meer om de twee maanden verscheen, scheen het slachtoffer te zijn geworden van de steeds groter wordende druk van de KGB, waar de bestrijding van het blad bekend stond als zaak 24. De climax van deze zaak vertoonde zich vorig jaar augustus toen twee bekende dissidenten, Piotr Jakir en Viktor Krasin, voor de rechter werden gehaald. Beide mannen „erkenden openlijk hun dwalingen“ en bevestigden dat zij een rol hadden gespeeld bij de produktie en verspreiding van de Kroniek. Jakir en Krasin kregen lichte straffen die in hoger beroep nog verder werden teruggebracht, waardoor zij slechts werden verbannen naar steden op ongeveer 250 km van Moskou.

Kroniek nummer 28 geeft een gedetailleerd verslag van gebeurtenissen tot het eind van 1972, terwijl 29 de periode tot juli vorig jaar verslaat en 30 tot eind december. Dissidente kringen zeiden niet te weten hoeveel kopieën op dit moment in circulatie zijn maar het is onwaarschijnlijk dat het er meer zijn dan enkele tientallen. Zij wezen er echter op dat in vroeger jaren de kopieën die werden verspreid werden overgetypt en doorgegeven aan anderen zodat het onmogelijk is ook maar bij benadering te schatten door hoeveel mensen ze worden gelezen. Niettemin bereikt de Kroniek waarschijnlijk nooit meer dan enkele duizenden mensen. In een voorwoord van nummer 28 wordt gezegd dat publikatie en verspreiding van het blad was stopgezet wegens de „herhaalde en ondubbelzinnige drei-

gingen van de mensenrechten, waartoe ook Jakir en Krasin vóór hun arrestatie behoorden, werd gezegd dat zij het als hun plicht beschouwden „de grootst mogelijke verspreiding van de Kroniek te vergemakkelijken“. Deze drie, bioloog Sergej Kowalew, liguiste Tatjana Kodorowitsj en wiskundige Tatjana Welikanowa, zeiden overtuigd te zijn van de noodzaak te waarborgen dat „waarheidsgetrouwe informatie over de schendingen van de basisrechten van de mens in de Sovjet-Unie beschikbaar moest zijn voor allen die er belang bij hebben“.

De jongste uitgaven van de Kroniek zijn anoniem, evenals alle voorgaande dat waren. Maar het opschrift van de titelpagina „Activiteit ter verdediging van de rechten van de mens in de Sovjet-Unie duurt voort“, verschilt lichtelijk van die van voorgaande uitgaven. Vroeger stond er „De verdediging van de rechten van de mens in de Sovjet-Unie duurt voort“. Het opschrift is echter al eens meer veranderd. In 1969 — het internationale jaar voor de rechten van de mens — stond er boven de titelpagina's van de Kroniek: „Het jaar van de rechten van de mens in de Sovjet-Unie duurt voort“. Afgezien van de verandering in het opschrift lijkt het formaat en de stijl van het blad hetzelfde te zijn gebleven.

Slechts weinig gebeurtenissen waarvan in de jongste Kronieken aandacht wordt geschonken waren tot nu toe onbekend, maar in bepaalde gevallen worden meer details gegeven. Nummer 30 zegt bijvoorbeeld dat meer dan 200 mensen werden ondervraagd in verband met de Jakir-Krasin zaak voordat deze door de rechter werd behandeld.

In een verklaring van drie leden van de oorspronkelijke groep ter verdedi-

ging van de mensenrechten, waartoe ook Jakir en Krasin vóór hun arrestatie behoorden, werd gezegd dat zij het als hun plicht beschouwden „de grootst mogelijke verspreiding van de Kroniek te vergemakkelijken“. Deze drie, bioloog Sergej Kowalew, liguiste Tatjana Kodorowitsj en wiskundige Tatjana Welikanowa, zeiden overtuigd te zijn van de noodzaak te waarborgen dat „waarheidsgetrouwe informatie over de schendingen van de basisrechten van de mens in de Sovjet-Unie beschikbaar moest zijn voor allen die er belang bij hebben“.

ORANJESTAD — In „Surfside“ van het Talk of the Town hotel, huldigde de firma Aruba Trading Co. op zaterdagavond een groot aantal werknemers die al diverse jaren in dienst van het bedrijf is. De onderscheidingen werden op deze avond uitgereikt door Norma Moreno en de heer Morris Curiel. Tijdens dit gezellige samenzijn zorgde de band „Los Colozales“ voor muziek, waardoor tot vroeg in de morgenuren de stemming voortduurde. Op de foto: de gehuldigde werknemers met directie-leden van Aruba Trading Co.

Vijf jaar in dienst: Pascual Albertus, Theresita Donata, Edith Feliciano, Emilio Maduro, Sylvia Bridgewater, Elcia Faro, Heliana Faro, Filomena Feliciano, Patrick Phillips, Diana Wever, Paulus Dijkhoff, Daniel Eleonora, Rosa Trausquin, Frits Schmidt, Dora Tromp, Ovidio Perez; tien jaar in dienst: Elias W. Wilson, Ernesto Perez, Maria Croes, Otto Buitman; vijftien jaar in dienst: Aura Simon; twintig jaar in dienst: Roy Chong, Juan N. Hoek, Gala Odor; vijfentwintig jaar in dienst: Houston Caton, Vidal Caton; veertig jaar in dienst: Ana Fingal.



If you like
FINE FOODS
enjoy it at
HONG KONG
RESTAURANT
A. Lacle Blvd. 19
Tel. 2966

Zeg het met Bloemen is zo maar niet een gezegde.

Zeker niet wanneer Uw bloemengroet wordt verzorgd door
Mylanou
Flower shop
Madurostraat 10
Telefoon: 1500 - 3091

You don't just buy Westinghouse You invest in Westinghouse

Get back the best kind of dividends: lasting quality and dependability for years to come.

You can't beat that kind of investment for your money.

Westinghouse

You can be sure if it's Westinghouse

Make inquiries at:
UNICON
Fergusonstraat 41 — Tel. 3555

WONGCO 5TH ANNIVERSARY GIVE-AWAY

WIN: 1ST PRIZE

TOYOTA COROLLA 74

PLUS 6
Drawing: June 6 12.30 a.m.
Radio Antillana
G.E. TVs

FOR EVERY FLS. 10,- YOU SPEND YOU GET A TICKET TO WIN

ANOTHER GIFT FROM
WONGCO YOUR FAVORITE SHOPPING CENTER

MATRASSENFABRIEK ARUBA N.V.
DILANTI WILHELMINASTADION 2761.

Nos ta drecha tur sortu di matras y traha tur sortu di matras

_____	Cusinchi di kapok	_____
_____	Cusinchi di katuna	_____
_____	Cusinchi di foam	_____
_____	matras di spring of foam	_____
_____	matras di katuna	_____
_____	colchoneta pa cama	_____

Nos ta fura bo matras den un dia.
Nos ta busce mainta y entrege back atardi nobo nobo.

INTERPRINT

Ultra modern off-set Printing
address: Van Leeuwenhoekstraat 26
Phone 4134
P.O. Box 599

INTERPRINT

— Your printers by Choice, not by chance.

OPROEPING

De Curator van de onbeheerde nalatenschap van
PAUL EDDY NORDEN

gewezen Lago assistent operateur, geboren te Paramaribo Suriname, op 17 november 1919 en overleden op Aruba op 30 augustus 1973, roept hierbij op allen die enig recht of vordering op de overledene pretenderen of aan hem verschuldigd zijn om uiterlijk 1 JUNI 1974 zich ondergetekende Curator te wenden dan wel bij deze melden.

De Curator voornoemd,
H. E. GONZALEZ, advocaat
Wilhelminastraat 40 (boven)
Oranjestad, Aruba, N.A.

OPROEPING

De Curator van de onbeheerde nalatenschap van
PAUL EDDY NORDEN

gewezen Lago assistent operateur, geboren te Paramaribo Suriname op 17 november 1919 en overleden op Aruba op 30 augustus 1973, roept hierbij op allen die menen aanspraak te mogen maken op deze nalatenschap of inlichtingen omtrent dezen zouden kunnen verschaffen, om ten spoedigste zich tot ondergetekende Curator te wenden dan wel bij deze te melden.

De Curator voornoemd,
H. E. GONZALEZ, advocaat
Wilhelminastraat 40 (boven)
Oranjestad, Aruba N.A.

Where to go where to dine and where to entertain yourself

May 14 at 8.30 p.m.
THE SPIRAL ROAD
ROCK HUDSON
BURL IVES
COLOR-2.00 18 yrs

First Lesson
"THE ALPHABET"
A = A ruba
B = B ali
C = C ali 2131 or 3006
for your take away dinner or reservations at Aruba's popular
FLOATING RESTAURANT
BAU

TUESDAY:
5.00 p.m. to 6.00 p.m.:
MANAGER'S COCKTAIL PARTY in the Red Parrot Dining Room.
6.00 p.m. to 6.30 p.m.:
SUNSET HAPPY HOUR at the Pelican Bar.
6.00 p.m. to 6.30 p.m.:
LLOYD & THE JAYS will entertain at the Pelican Bar Terrace.
7.00 p.m. to 10.00 p.m.:
Dinner in the Red Parrot Dining Room.
7.00 p.m. to 12.00 a.m.:
Dinner on the Pelican Cafe.
9.30 p.m. to 1.00 a.m.:
LLOYD & THE JAYS will keep the party swinging and shaking with their exciting dance music.
Divi Divi
Beach hotel

A superb menu of delicious grilled and charbroiled specialties done to perfection and enjoyed under the stars.
TALK OF THE TOWN
Aruba's Outdoor Steakhouse

PALM BEACH ROOM
proudly presents the fabulous

CARLOS RAMIREZ
Performing until
Sunday May 12th, 1974
Showtime 8.00 & 10.00 p.m.
dancing with
CESAR LOPEZ ORCHESTRA
Every night showtime 8.00 & 10.00 p.m.
THE NOSHERY VINKELE
Now open for your late snacks from 11 p.m. - 2 a.m.
Music by CARMELO HEYER.
Holiday Inn
aruba

Aruba-Sheraton Hotel & Casino
HERATON HOTELS AND MOTORS INN
A WORLDWIDE SERVICE OF

JEAN BONARD
midnight show Diablo Room 9.00 p.m. show
Rembrandt Room
Continuous music by
NESTOR SCHIAVONNE and his ORCHESTRA
Dinner served from 7 p.m.
For reservation:
Call our maître D'Doi ext. 230

May 14-15 at 8.30 p.m.
"JESUS CHRIST SUPERSTAR"
Ted Neely
Carl Anderson
COLOR-3.00 all ages

AGENDA ARUBA

nummers van de Amigoe zijn op de dagelijkse verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Nassaustraat 110; in Oranjestad bij Refresqueria van Wewer; INGRID, La Fama, La Fama en Piet Soda Fountain; Edwina Store in Savaneta; Nicolas Store; De Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton hotel en Aruba Caribbean hotel en; Sunday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.

werkdagen 08.15-12.00
14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMER
afdelingen: 4333.

NA KANTOOREN VOOR SPOED-
GEVALLEN: 1639-2950-3855.

TAKI-CENTRALE: 24 uur per dag, TEL.:
1616 of 1604.

GEVALLEN: 1639-3855.



ORANJESTAD - DE VEER: 20.30
Christ superstar (A.L.); Rialto: 20.00
sofado con dios (18 jr.);
ALASHI: Drive-In: 20.30 The spiral road
18 jr.); SAN NICOLAS: Principal: 20.30
Clyde (18 jr.).

AVONDSTOKTOREN Savaneta
San Nicolas: dokter Q.L. Ponce,
Savaneta 317, tel.: 7224.

WIT-GELE KRUIS: Dakota en Oranje-
Oranjestad: tel.: 3168; Noord en
Oranjestad: tel.: 3425; Santa
en Paradera: tel.: 8288;

Oranjestad: tel.: 7020;
San Nicolas: tel.: 5906; San
Nicolas: tel.: 2200.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

ORANJESTAD: Oduher, tel.: 1780; San
Nicolas: Lucas, tel.: 5119.

Oso Grape alleen op kop na zege op Cauchos General

ORANJESTAD - Een van de beste little league-wedstrijden van de huidige competitie leverden op zondagmiddag de negentallen van Oso Grape en Cauchos General. Beide teams stonden vóór deze wedstrijd gelijk op de eerste plaats in de North League met 7 gewonnen en geen enkel verloren wedstrijd. Oso Grape won met 3-0 en staat hierdoor nu alleen aan de kop met 8-0.

De wedstrijd werd bijgewoond door een groot aantal belangstellenden, die op luidruchtige wijze de spelers aanspoorden.

Oso Grape nam reeds in de eerste inning, na een passed-ball met 1-0 de leiding. Hoewel deze stand later voldoende zou blijken voor de overwinning, stonden vooral bij de Oso-aanhangers de zenuwen op hoogspanning, gezien de zware tegenstand die Cauchos de gehele wedstrijd bood. Pas in de zesde en tevens laatste inning kwam de Oso-aanhangers weer op hun gemak, toen op een slechte aangooi naar het derde honk twee Oso Grape-lopers over de thuisplaat gingen voor de runs nummer twee en drie. Het was een verdiende Oso-zege waarbij Marlon Quillotte winnende werper werd, en Rutney Lopez voor Cauchos verloor. Wedstrijdverloop voor Oso Grape, 3 runs, 3 hits en geen enkele veldfout; voor Cauchos geen enkele run, 2 hits en 3 veldfouten.

Beste batters voor Oso Grape waren Nilo Swaen, Damon Habibe en Mark Simon, ieder met 1 hit in 3 beurten. Bij Cauchos was Ernesto Zara beste slagman met 1 hit in 2 beurten.

In de South League behield Sapolin de leiding door een 16-1 zege op Banco Popular Antillano. Sapolin staat alleen aan de kop met 7 overwinningen en 1 nederlaag. Fermin Lake werd winnende werper en Gilbert Maduro de verliezer. Voor Sapolin 16 runs, 12 hits en geen enkele fout; voor Banco Popular 1 run, 1 hit en liefst 11 veldfouten. Lans Cijntje en Gilbert Maduro waren de beste batters voor Sapolin met 2 hits in 3 slagbeurten, terwijl Juan Egbrechts de beste was voor Banco Popular met 1 hit in 2 slagbeurten.

Andere Little League uitslagen in het weekeinde waren: Pepsi Cola - Libby's 13-2. Winnende werper Herman Brown en de verliezer Junior Thijssen. Berlinski - Oilers 6-5. De "no hitter" ging op naam van Ellis Arnaud, terwijl William Kirk verloor.

Aruba Rotary - V.A.D. 9-4, winnaar Aldino Luidens en de verliezer Ivan Pietersz.
Lipton's Tea - Aruba Lions 5-1, met Adolf Werleman als winnaar en Harold van der Biezen als de verliezer.

Visser stellen zeldzame schildpad weer in vrijheid

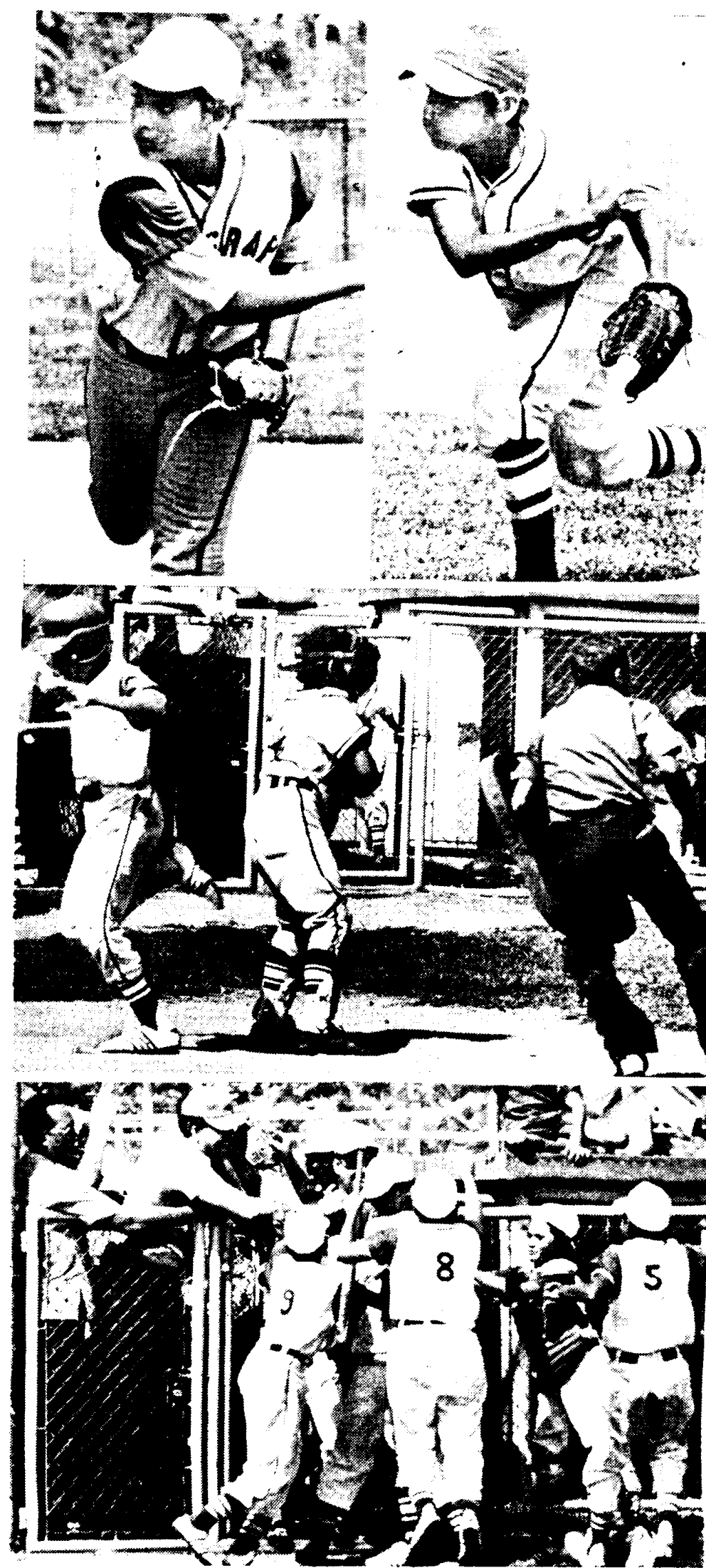
ORANJESTAD - Gistermiddag is de enige dagen geleden gevangen schildpad "Leatherback" genaamd, wederom in zee gegooit.

De Amigoe publiceerde onlangs een foto van de schildpad, die een zeer zeldzaam soort bleek te zijn. Aangezien het hier geen economische waarde heeft (het vlees is namelijk niet te eten) kon men de vissers die het dier gevangen hadden ervan overtuigen het dier niet te laten afmaken. Dit is mede gebeurd op verzoek van enkele STINAPA-leden op Aruba. Aangezien men ook niet in de gelegenheid is om het dier ergens op ons eiland te houden, is besloten de schildpad maar weer de vrijheid te geven.

Ant. vijfkamp 21-26 mei

ORANJESTAD - Op dinsdag 21 mei om acht uur 's morgens, zal op het sportveld van de marinierskazerne Savaneta de officiële opening plaatsvinden van de 4e Nederlands Antilliaans Nationale Vijfkamp.

Het programma is als volgt:
Dinsdag 21 mei: 8.15 uur: Aanvang handgranaatwerpen (Sportveld MSK); woensdag 22 mei: 7.30 uur: Aanvang schermen (Sportzaal MSK); donderdag 23 mei: 8.00 uur: Aanvang pistoolschieten (schietbaan MSK); vrijdag 24 mei: 8.00 uur: Aanvang zwemmen (Pova-bad) en zaterdag, 25 mei: 7.30 uur: start veldloop (terrein voor MSK Savaneta); 10.30 uur: Prijsuitreiking (kantine MSK).



ORANJESTAD - De Little Leaguewedstrijd Oso Grape - Cauchos General eindigde met 3-0. Op de foto's (van boven naar beneden): Marlon Quillotte, winnaar voor Oso Grape; Rutney Lopez de verliezer voor Cauchos General. Een van de drie Oso-runs is binnen; vreugde in de Oso Grape dug-out na de grote overwinning.

Uitbreiding inspectie Aruba

Decentralisatie onderwijs begint

WILLEMSTAD - Gouverneur drs B. Leito heeft vanmorgen tijdens zijn rede in de Staten t.g.v. de opening van het nieuwe zittingsjaar aangekondigd dat de regering voor wat het onderwijs betreft het beleid in de komende periode zal richten op de decentralisatie van volkswedstrijden en opvoeding in overleg met de eilandgebieden. Binnenkort zullen de Staten worden benaderd met voorstellen voor uitbreiding van het inspectie-apparaat van het Departement van Onderwijs op Aruba en voor de oprichting van een Pedagogisch Didactisch Bureau op dit eiland. Voorts zal in het kader van de decentralisatie van de bevoegdheden

de opleiding van kleuterleidsters en onderwijzers tot de zorg van de eilandgebieden gaan behoren evenals de leergangen die naar hun aard daarvoor in aanmerking komen.
De opleiding voor leraren bij het beroepsonderwijs en de toekomstige opleiding voor leraren bij het algemeen voortgezet onderwijs zullen onder het eigen schoolbestuur worden gehandhaafd met cursussen op Aruba, Curacao en waar mogelijk ook op Bonaire. Het doelmatigheids-criterium zal hierbij niet worden veronachtzaamd. De regering spreekt de hoop uit dat de behandeling van de bij de Staten ingediende ontwerp-landverordeningen regelende het basis- en voortgezet onderwijs en de ontwerp-landverordening regelende het onderwijs op de Hogeschool spoedig doorgang zullen vinden. Een ontwerp-landverordening voor het kleutersonderwijs zal worden ingetrokken en vervangen door een modernere versie.
De regering is voorts bezig aan een studie voor de invoering van een leerplicht. T.a.v. de spelling van het papiaments zal de regering pas een voorstel bij de Staten indienen nadat overleg is gepleegd met de eilandsbesturen van Aruba, Bonaire en Curacao aan de hand van uitgebrachte en nog uit te brengen adviezen. Voorkomen dient te worden dat het Nederlands verwaarloosd wordt bij de invoering van het papiaments op de kleuterscholen en in de eerste en tweede klassen van de basisscholen. Zolang het Nederlands de functie vervult van voertaal bij het onderwijs zal verwaarlozing en onvoldoende beheersing daarvan betekenen dat de leerling bij hun voortgezette studie evenwel zullen worden gedupeerd. Aldus gouverneur Leito.

SEROE COLORADO - De jaarlijkse tennistenniswedstrijden tussen Esso(Aruba) en Asiento(Curacao), in het weekeinde op de banen van Lone Palm te Seroe Colorado gespeeld, eindigden in een 5-4 overwinning voor Asiento. Er werden in totaal negen wedstrijden gespeeld, die de volgende uitslagen hadden: dames-dubbel: Haywood/Shew-A-Tjon (Esso) - De la Fuente/Kikert (Asiento): 6-1 en 6-3; dames-enkel: Sint(Esso) - Flores (Asiento) 6-2 en 6-1; gemengd-dubbel: Laurens/Paula (A) - Quance/Diaz(E) 6-2 en 6-3; heren-enkel: Flores(A) - Bryce(E) 6-4 en 6-2; Bennett(A) - Baptist(E) 6-2 en 6-3; Koenders(A) - Heath(E) 6-3 en 8-6. Herendubbel: Rhyderch/Storey(E) - Phillips/Grasso (A): 6-3 en 6-3; Koeijers/Pauletta(A) - Quance/Tappin(E) 11-9 en 7-5; Burton/Kerr(E) - Davelaar/Leito (A): 6-3 en 6-4. Op de foto's: spelmomenten uit de wedstrijd Burton/Kerr (Esso) - Davelaar/Leito (Asiento).

Sinds realisatie zeekabelproject

Kwaliteit communicatie is sterk verbeterd

WILLEMSTAD - Sinds de totstandkoming van de zeekabel tussen Curacao, St Maarten en St Thomas zijn de verbindingen tussen de Bovenwindse eilanden en de Benedenwindse eilanden en de verbindingen met het buitenland aanzienlijk in kwaliteit verbeterd. De mogelijkheid van een verbetering van de verbindingen vanuit Aruba met een zeekabel is in onderzoek. Mede door het gereedkomen van de transitcentrales op Curacao en St Maarten is inmiddels, met uitzondering van Saba en St Eustatius, het gehele interinsulaire verkeer geautomatiseerd.

Ook het internationaal verkeer tussen St Maarten en Puerto Rico en St Thomas werd geautomatiseerd terwijl nieuwe rechtstreekse verbindingen werden geopend met de Dominikaanse Republiek, Puerto Rico en U.S. Virgin Islands, terwijl binnenkort Colombia zal volgen. In het komende jaar zal het aantal lijnen interinsulair en met het buitenland worden uitgebreid terwijl ook voortgang zal worden gemaakt met de automatisering van het internationale telefoonverkeer. Het nationale telexnet is thans geheel geautomatiseerd. Omdat het telexverkeer sterk internationaal gericht is streeft de regering ernaar ook het internationale verkeer te automatiseren.

Voor het nationaal telegraafverkeer wordt thans gebruik gemaakt van het telexnet, waardoor de telegrammen vanaf het kantoor van aanbidding direct naar het kantoor van bestemming kunnen worden verzonden. Deze werkmethode zal worden uitgebreid tot het internationale telegraafverkeer na automatisering van de internationale telex.

Huisje afgebrand

SAN NICOLAS - Te Zeewijk brandde op zaterdagavond een houten huisje tot de grond af. De bewoner liet bij het uitgaan een brandende kerosine-lampje op een tafel en een hondje achter. Vermoedelijk was het hondje tegen de tafel gelopen waardoor de kerosine-lamp was gevallen. Het huisje had een waarde van zeventienhonderd gulden, terwijl de inboedel een waarde vertegenwoordigde van zeven mille. Huisje noch inboedel waren verzekerd.

Ruim elf mille schade in verkeer

ORANJESTAD - Er waren 17 aanrijdingen tijdens het weekeinde op Aruba met een totale schade van 11.605 gulden.

De zwaarste klap op vrijdag vond om half zeven 's middags plaats op de hoofdverkeersweg bij Barcadera tussen twee personenauto's. De ene bestuurder wilde de andere auto inhalen, zijn auto slipte en sloeg vervolgens over de kop. De andere auto kwam na de klap in de struiken langs de weg terecht. Bestuurder en inzittende van een der auto's klaagden over pijn in de elleboog en schouder. De totale schade bedroeg zestienhonderd gulden.

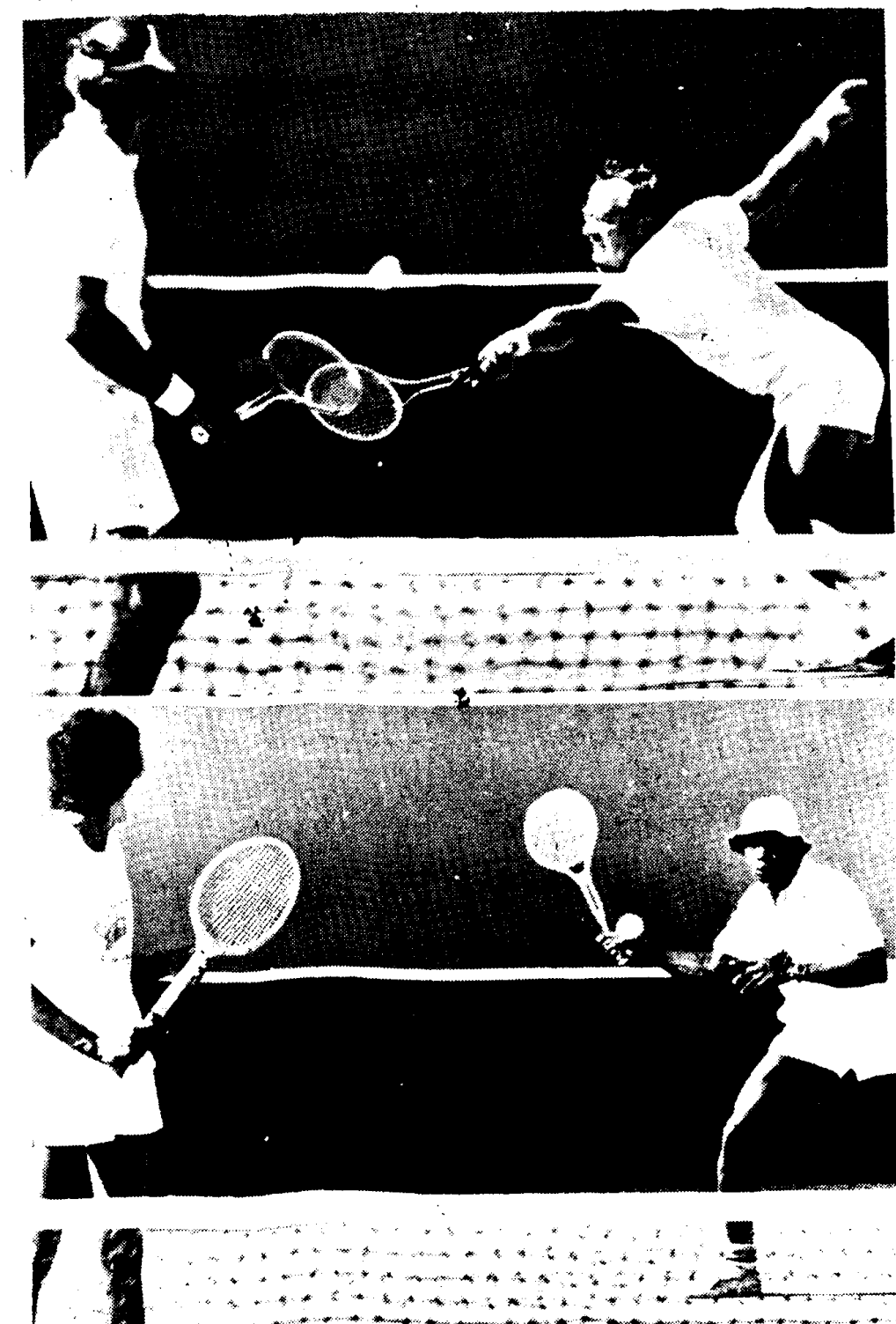
Op zaterdag botsten een jeep en een personenauto op de weg van San Fuego naar Caba Lodo, waarbij een totale bliksschade van negenhonderd gulden ontstond. De twee wagens kwamen in een bocht elkaar frontaal tegen zodat een botsing niet te voorkomen was. De bestuurder van de jeep reed op het linkerweggedeelte. Bij aankomst van de patrouille was van de jeep de bestuurder niet meer ter plaatse. De schade aan de personenauto bedroeg negenhonderd gulden.

Een aanrijding tussen twee personenauto's op zondag op de kruising Nassau/Oude Schoolstraat leverde een totale bliksschade op van 2.250 gulden. Door een der bestuurders werd geen voorrang verleend terwijl een der inzittenden gewond raakte.

Bowling-titel voor voor Caribe II

ORANJESTAD - Het bowlingtoernooi tussen Caribe, Esso en Tivoli, ter gelegenheid van de inauguratie van de automatische bowlingbaan van Caribe, werd door het Caribe II team gewonnen met een totaal van 5426 punten. De "high game" voor dames werd een gelijkspel tussen Aida Barbour en Verna Beaujon (187 punten); De "high Game" voor heren werd gewonnen door Roro Hernandez met 256 punten. Elsa Lampe won het "high average" voor dames met 143 punten en wederom Roro Hernandez bij de heren met 178 punten.

De hoogste series voor dames was voor Verna Beaujon met 49 punten, en voor heren nogmaals voor Roro Hernandez met 614 punten.



Horloge van twee mille verdwenen

ORANJESTAD - In het weekeinde werd aangifte gedaan van het verdwijnen van een gouden horloge met een tweeduizend gulden. Het horloge verdween uit de woning van de bewoner aan de Fergusonstraat te Oranjestad.
Te San Nicolas werd aangifte gedaan van diefstal van een bedrag van veertig gulden, welke in een koffer op een tafel in een woning, te Oranjestad, lag. In verband daarmee arresteerde de recherche een jongen die in eerste instantie ontkende doch later bekende het bedrag te hebben gestolen. Hij had een geschenk voor zijn moeder op Moederdag te kunnen kopen.

De Zeelandbrug over de Oosterprote is gestremd, doordat een gedeelte van de brug is gevaren. Het is zodanig ontzot dat de wachtwachter de klep niet meer durft te laten zakken. Men verwacht dat de spanning tenminste veertien dagen zal duren. Al het verkeer tussen Schouwen-Duiveland en Noord-Beveland moet nu omrijden via



ORANJESTAD - Fons Jansen, de populaire nederlandse cabarettier, die hier a.s. donderdag en vrijdag in zijn éénmanscabaret "kwartetten" zal optreden, komt woensdag op Aruba aan. Het bestuur van de kunstkring verzocht de Amigoe nog bekend te maken dat het absoluut niet toegestaan kan worden dat enige registratie op foto, film of geluidsopname wordt gemaakt tijdens de voorstellingen. Van alle vorige programma's van Fons Jansen zijn grammofoonplaten in de handel en het staat wel vast dat ook "Kwartetten" te zijner tijd op de plaat zal worden gezet, zodat met een beetje geduld iedereen straks een souvenir van dit evenement kan kopen. De kaarten voor de twee voorstellingen op Aruba zijn verkrijgbaar bij de boekhandels.
De pianist die Fons Jansen in Kwartetten begeleidt is Frans van Dalen en niet Frans Oudhoff zoals eerst werd aangekondigd.

BOGOTA - Zuid Afrika, dat reeds een beslissende voorsprong van 3-0 had genomen, heeft de finale (Amerikaanse zone) van het Davis cuptoernooi met 3-2 gewonnen. De Colombianen eisten maandag in Bogota de laatste twee spelen op. De uitslagen zijn: Jairo Velasco - Ray Moore 6-2; 4-6; 6-3; 7-9; 6-2. Alvaro Betancourt - Byron Bertram 6-2; 4-6; 8-6; 8-6.

WANTED
A GIRL age 16 - 22 to take care of our son age 3, from 12.00 p.m. - 8.00 p.m. 6 days a week.
No other work required. Please phone 3444. Mr. Lindinger.

RECTIFICATIE
De N.V. Electriciteit-Maatschappij "Aruba" zoekt ter versterking van haar Technische Dienst
een M.T.S.-er
drie L.T.S.-ers electrotechniek
Enige jaren ervaring strekt tot aanbeveling.
Sollicitaties schriftelijk in te dienen bij:
AFDELING PERSONEELSZAKEN
N.V. Elmar, P.O.Box 202
Oranjestad, Aruba, N.A.

I.v.m. versterking economie Regering wil overleg over inkomensbeleid

WILLEMSTAD — De regering is van plan overleg te openen met vertegenwoordigers van werknemers en werkgevers om te komen tot een op de sociaal-economische omstandigheden afgestemd inkomensbeleid dat alle inkomenscategorieën met inbegrip van die der vrije beroepen dient te omvatten. Dit is een van de maatregelen die men wil treffen om te voorkomen dat de ontwikkeling op het gebied van lonen en prijzen in het buitenland onherstelbare schade aanricht aan de Antilliaanse economie. Voorts wil men het prijsbeleid omhoog brengen gaande met een beslissing inzake de instelling van een inkoopcentrale en het treffen van verdergaande maatregelen.

Er wordt gedacht aan de invoering van gedifferentieerde wegingscoëfficiënten voor de samenstellende posten van het prijsindexcijfer. Nog dit jaar zal een budgetonderzoek plaatsvinden op basis waarvan een prijsindexcijfer zal worden samengesteld dat afgestemd is op de lagere inkomensgroepen. Voorts gaat de huidige regering maatregelen nemen ter beperking van de consumptieve bestedingen. Deze maatregelen zullen o.m. gericht zijn op de verschepping van de afbetalingsregeling en op de beperking van de consumptie van goederen met een meer luxe karakter, zonder daarbij de verkoop aan toeristen te belemmeren.

Dit jaar zullen de faciliteiten-regeling voor exportindustrieën en de herziening van de vrijzone faciliteiten worden afgerond. Een ontwerp-statistiekwet welke inmiddels onderwerp van studie is geweest van de SER zal op korte termijn aan de Staten worden aangeboden.

Ter versterking van de economie van de eilanden zal de regering de verwezelijking van importvervangingen de industrieën stimuleren en bevorderen.

SAN JOSE — De op 3 februari gekozen president van Costa Rica, Daniel Oduber, is Donderdag aan zijn vierjarige ambtstermijn begonnen. De 51-jarige advocaat heeft er door zijn hervervulling voor gezorgd dat voor de eerste keer sinds 1948 een regerende partij een tweede ambtsperiode ingaat. Oduber is lid van de Nationale bevrijdingspartij.

COMITE ANTI-ONAFHANKELIJKHEID 1975 SURINAME IN PETITIE:

Smerig verlossingswerk NPK voor laagharige Ned. politici

WILLEMSTAD — Via het kabinet voor Surinaamse en Nederlands Antilliaanse zaken in Den Haag en het kabinet van de gevolmachtigd minister aldaar is aan de staten een afschrift gestuurd van een petitie met ahangsel aan de koningin van het comité Anti-onafhankelijkheid 1975 Suriname. Petitie en ahangsel omvatten vier pagina's tekst. Met nogal krasse termen wordt het plan van de huidige Surinaamse regering om Suriname volgend jaar de onafhankelijkheid te doen bereiken van de hand gewezen. Ter illustratie het volgende fragment: "naar aanleiding van de regeringsverklaring, afgelegd door een raciale, ongeloofwaardige en land- en volkverraderlijke NPK-regering, die niet representatief is voor de heterogene bevolking van Suriname". Genoemd comité laat de koningin weten, dat men de Nederlandse nationaliteit niet wil verliezen. Wat die regeringsverklaring betreft meldt het comité nog dat deze "gewetenloos, gemeen en verraderlijk" is. De NPK wordt verder herhaald malen "Brumaanse" genoemd. Het comité is van mening, dat een nieuwe verkiezing of een referendum over de onafhankelijkheid in 1975, onder leiding van een onafhankelijk kiesbureau buiten de inmengings- en invloedsfeer van de NPK om Suriname van deze frustratie zal bevrijden. Achter de NPK ziet het comité een communistische of socialistische dictatuur opdoemen. Van de andere kant staat in de petitie ook

ren dat een trustwetgeving wordt ingevoerd en de eilanden die daarvoor in aanmerking komen verder tot financiële centra worden ontwikkeld. Aldus gouverneur drs B. Leito vanmorgen bij de officiële opening van het nieuwe zittingsjaar van de Staten. De gouverneur merkte daarbij op dat aangezien op 31 januari van dit jaar de premier reeds de grote lijnen heeft aangegeven van het regeringsbeleid nu slechts enkele mededelingen worden gedaan i.v.m. ontwikkelingen van de laatste maanden.

Wereldolieproductie eind 1973 negen pct toegenomen

LONDEN — Ondanks de beperking van de Arabische olieleveranties na de oktoberoorlog is de wereldolieproductie in het afgelopen jaar met negen procent toegenomen, zo blijkt uit cijfers van British Petroleum Company. Saoedie-Arabië, dat voorop liep bij het gebruik van olie als wapen, heeft verleden jaar 28 procent meer geproduceerd dan in 1972. Ook andere Arabische olielanden die hun productie in het vierde kwartaal van het jaar beperkten om druk uit te oefenen op Israël, hebben over het hele jaar veel meer geproduceerd dan in 1972. Aboe Dhabi bijvoorbeeld 24 procent en Qatar 18 procent.

De productie van Iran nam met 16 procent toe. Irak, het enige Arabische land dat de olieboycot boycotte, produceerde 35 procent meer dan in het voorgaande jaar. Sommige landen hebben echter te verstaan gegeven dat zij langer met hun oliereserves willen doen en hebben hun productie daaraan aangepast. Koeweit bijvoorbeeld, verminderde zijn productie met ruim 8 procent en Libië met 3 procent. Algerije beperkte de toeneming van zijn productie tot minder dan twee procent.

De grootste producent was ook verleden jaar weer de Verenigde Staten met een aandeel van 16 procent in de wereldproductie. De Amerikaanse productie was echter 3

Zoekertjes
verschijnen dinsdags en vrijdags
fl. 3,50
tot 10 woorden.
elk woord meer f 0,25 UITSLUITEND à CONTANT

Te koop aangeboden CURACAO

TROPISCHE vogels, japanse meeuwtjes, kwartels, tijgervinkjes, napoleonnetjes (pop blauw fasantjes), (pop bandvinken). Schuttersweg 1 bij Gosieweg.

DODGE DART GT Automatic 1964. Fl. 1500,-. Generaalsweg 57.

PLYMOUTH Fury 1 1970, wegens vertrek, i.z.g.st. powersteering, airco, radio etc. Tel.: 79871.

NAAIMACHINE "Necchie" super Nova z.g.a.n. Chere Asilestraat 4. Tel.: 53395.

FORD Galaxie '68. Tel. 36659. Cederstraat 14. Janwé.

B.M.W. bouwjaar 1968. Cash 2.500,-. W. Kamer. Menegrandweg 12. Tel.: 43684.

WEGENS overcompleet: 3 eikenhouten eetkamerstoelen, 1 oud-hollands ladenkastje, 135 mm. fototoestel, 1 cameratas, 1 meisjesfiets, 1 Philips taperecorder, 1 vishengel met reel, 1 bijzettafeltje, 1 set lijst bijzettafeltjes in houder. R. Koeleman. Blenchiweg 8. Tel.: 79466.

KAMER- sier- en tuinplanten. Kaminda Aquila 13 (zijweg Blenchiweg).

PRIMA Duitse Herders. Groot Davelaarweg 4. Tel.: 36143.

4 OUDHOLLANDSE stoelen + tafel, grote ijskast, naaimachine, lampen w.o. staande lamp, 2 eenpersoonsbedden. L. M. de Rooy. Olympusweg 28.

INBOEDEL o.a. ijskast - gasfornuis, volaut. wasmachine 220V, garage, moderne fauteuil, kast-kinderstoel, autozitzje, box, naaimachine 220V, etc. Didoweg 10, Santa Rosa.

EETHOEK met kast. Oud-hollands, Ford 1700S bouwjaar 1969. Carawarweg 67. Tel. 37135.

JONGENSKIETS, cartridge recorder, T.V., visgereg, versterker + radio; stalen boekenkast, Bernhardlaan 7. Tel.: 44011.

KOELKAST "Hotpoint" f. 250,-; Wasmachine "Hoovermatic" f. 200,-; 3 pits gasstel f. 15,-; eethoek (6 st.) oranje-zwart f. 250,-; strijklank + str. ijzer f. 20,-. Abrahamz. 138.

SLAAPBANK, salontafel, 2 stoelen, 1 tapijt, staande schemerlamp, 1 schilderij, planten. Tel.: 82259.

CONFERENTIETAFEL (walnut top) 2X1 f. 175,-; Schilderijlijst (teak) 1.60X1.60 f. 65,-; tel. 44388.

INBOEDEL te koop. Starreveld. Rooseveltweg 531 zijweg Solitron. Tel. 81078.

WEGENS omstandigheden Mazda 1300, 1 jaar oud. Speedboot met trailer, tel.: 54220 toestel 87 tussen 7.00 uur - 12.30.

FOR SALE coffee table, sideboard, settee, 2 armchairs, 1 airco 9.000 BTU. Ledaweg 78, tel.: 77561.

GASSTOOF. Janwéstraat 22, tel.: 36970.

EEN airco Unit 16.000 BTU; een reiswieg, tel.: 81487.

KINDERBED, matras, dekens, tractor, loopfiets, hobbelpaard, schommel + standaard. Gosieweg 155.

Te huur aangeboden CURACAO

GEM. HUIS, goede stand. Inl.: na 7.00 p.m., tel.: 35165.

GEMEUBILEERD huis (2 airco's) periode 1 juli - 12 augustus. Adres: F. D. Rooseveltweg 536. Tel.: 81055.

GEMEUBILEERD huis voor de maanden juni en juli 1974. Huurprijs f. 500,- per maand. Stoppelweg 8A, telefoon 23426.

Te koop aangeboden ARUBA

WEGENS vertrek: Dr. S. de Boer, Toyota Celica. Mahuma 46, tel.: 8209.

AIRCO f. 250,-. Fahrenheitstraat 22, 's morgens.

BUENOS AIRES. — De Argentijnse vleesexporten naar de E.E.G.-landen zullen dit jaar twee miljoen dollar minder zijn dan het afgelopen jaar. Dit verklaarde de Argentijnse vertegenwoordiger bij de E.E.G. in Buenos Aires. Als voornaamste oorzaak noemde hij de ernstige inflatie die in de Europese landen heerst als gevolg van de oliecrisis. Ondanks deze tegenslag zag hij de Argentijnse export naar de E.E.G. niet somber in.

3d. LINNENKAST, rode houten eetkamerst, boekenkast, eikenhouten bureautje + stoel, etc. Morgenster 17.

EEN Volkswagen 1200 1972, radio goede conditie. Financiering mogelijk, tel.: 1636.

GOED gelegen bouwrijp terrein groot 15.570 m2 te Savaneta (R.C.S. veld). Te bevragen: L. Wever, Brazil 175.

FIAT 128 Bouwjaar '72, porcht, schommelstoel oud model. Potreroweg 9. Dakota.

Te koop gevraagd ARUBA

EEN motor voor een Volkswagen Fastback TL 1600, gebruikt of overhauld. Kopen cash. Tel.: 1171.

Te huur aangeboden ARUBA

2 BEDROOM house on Malmok from now until October 31st. Call between 9 am to 4 pm. Tel.: 1072.

Te huur gevraagd ARUBA

HOLL. echtpaar zoekt ongemeubeld woonhuis, tel.: 1174.

GEMEUBILEERDE kamer f. 75,- f. 100,-. Inlichtingen: Citroenstraat 12, dhr. Fibert Heesbeen.

Personeel gevraagd ARUBA

DIENSTMEISJE voor 3 middagen per week 13.00 - 16.00 u. Mgr. Nieuwindstraat 14, tel.: 6677.

HULP in de huishouding 5X per week. Te bevragen: Sta Cruz 82.

MEISJE voor 6X halve dagen per week. Julianastraat 2.

TA BUSCA mucha muher pa trabao di cas, Stadionweg 21. Tel.: 1257.

el Globo



INTERPHOTO NOBO - NOBO

INTERPHOTO heeft een prachtig nieuw laboratorium. Beter dan ooit! Hypermoderne machines ontwikkelen uw zwart/wit- en kleurenfoto's hier op Curacao, zodat ze niet naar het buitenland hoeven en kans lopen om kwijt te raken. Films die vóór 9 uur 's ochtends worden ingeleverd zijn de volgende dag na 5 uur klaar. Als U bij INTERPHOTO laat ontwikkelen en afdrucken krijgt U punten. 5 Punten geven U recht op een 5x7 vergroting of een film ontwikkelen (niet afdrucken!) gratis. Met 10 punten krijgt U een prachtige "photo cube" om foto's in tentoon te stellen. Breng Uw film naar El Globo of één van de aannemstations van INTERPHOTO.

Agfa

Lambo

CURACAO BEVERAGE BOTTLING CO. N.V.

TA BUSCA

PLANT-WORKERS

preferibel cu diploma di L.T.S.

Por pasa den oranan di trabou di 8'or te 5'or.

**KOREAN MERCHANDISING EXHIBITION
in CURACAO**

FEATURING: Garments in General, Leather-made goods, sport goods, PVC Luggages, Cassette Tape, Stainless Steel Flatwares, Footwears, Bungalow Tent, Back Pack, Door Lock, Electrical lamps, bulbs, Clock, Toys, Various handicraft items, etc.....

To the exhibition cordially you are invited and requested to avail yourselves of this excellent business opportunity through personal contacts with representatives of leading Korean manufacturers of the above referred articles.

Place: HOTEL INTERCONTINENTAL
Date: May 13-15, 1974 (10 a.m. - 6 p.m.).

Previous arrangement for personal contacts can be made through Mr. Roh Park, Director of KOTRA, Rm. 606, Hotel Intercontinental.

KOTRA

KOREA TRADE PROMOTION CORPORATION.

Winchester...

It's a whole 'nother smoke.

20 LITTLE CIGARS.

WINCHESTER

het is geen sigaret, niet weer zo'n klein sigaretje, het is iets heel anders dan anders.

Winchester... rookgenot met smaak, voor mensen met smaak, tegen 'n zeer redelijke prijs.

Giscard neemt weer de leiding

PARIS — Volgens de jongste opiniepeiling in Frankrijk zal de conservatieve leider Valéry Giscard d'Estaing bij de tweede ronde van de presidentsverkiezingen 51,5 pct der stemmen krijgen tegen de socialist Mitterrand 48,5 pct.

De peiling is 11 mei verricht door het instituut Sofres voor het dagblad Figaro.

Volgens hoge functionarissen in Parijs zal Frankrijk volgende maand een nieuwe reeks kernproeven in het gebied van de Stille Oceaan verrichten tenzij Mitterrand de presidentsverkiezing wint. Mitterrand heeft namelijk verklaard, dat hij een halt zal toeroepen aan de kernproeven als hij tot president gekozen wordt. Hij had zich door deskundigen laten voorlichten en was tot de conclusie gekomen, dat de proeven niet nodig zijn.

Giscard daarentegen heeft verklaard, de kernproeven te zullen laten voortzetten. De proeven zijn naar zijn mening noodzakelijk maar Frankrijk zou wel zo spoedig mogelijk over moeten gaan tot ondergrondse kernproeven.

Meeste Amerikanen voor ontslag Nixon

NEW YORK — Het Amerikaanse tijdschrift Time schrijft, dat de meeste Amerikanen willen dat president Nixon aftreedt of aangeklaagd wordt.

Drieenvijftig pct van het Amerikaanse volk wil volgens Time, dat Nixon aangeklaagd wordt of aftreedt. Slechts 38 pct wil dat hij in functie blijft.

Deze bevindingen van het Amerikaanse blad zijn gebaseerd op een telefonische opiniepeiling door heel de Verenigde Staten nadat de door Nixon beschikbaar gestelde copieën van de Watergate-gesprekken waren gepubliceerd. De publicatie van deze copieën zou een beslissende verschuiving teweeggebracht hebben in de openbare mening, die aanvankelijk huiverig was voor het aanklagen van Nixon.

Time schrijft nog, dat Republikeinse leiders te verstaan hebben gegeven, dat het Amerikaanse publiek van de wijs is gebracht door "scheld- en vloekwoorden en de ruwe, wreke-zuchtige toon van de gesprekken".

Premier Aaron: Antillen en Suriname hand in hand

Mr. regering tegen separatisme

WILLEMSTAD — „Wij zijn geen grollen- of grappenmakers. Wij zijn geen meesters uit op persoonlijke verheerlijking. Wij zijn geen machtswellustelingen. Wij zijn de eerste en wettige Surinaamse regering die bestaat uit een coalitie van ex-oppositie partijen voor wie de onafhankelijkheid van ons land niets minder betekent dat „to be or not to be" en laat niemand U anders proberen wijs te maken." Zo sprak gisteravond premier H. Aaron van Suriname in club J.P.F. Omtrent het op handen zijnde topoverleg tussen de premiers van de koninkrijksdelen zei de Surinaamse regeringsleider: „Wij weten dat de Antillen ons standpunt respecteren en premier Juancho weest zich verzekerd van de volle Surinaamse medewerking bij het overleg van de wil van het Antilliaanse volk. Welnu, als wij straks hand in hand met het vliegtuig stappen op Schiphol laat men zich daar bewust zijn wat dat betekenen heeft. De tijd is aanbroke dat wij in de west en in het noordelijk gebied onze broederschap in historie en heden nu manifesteren."

bergen te nemen zijn, maar zij zullen ze nemen en we zullen dan eindelijk worden... één volk... één natie... één bestemming.

VRAAG: In een petitie aan de koningin zeggen 250 comité's in Suriname geen onafhankelijkheid te willen, maar afscheiding van het district Nickerie.

AARON: Laat mij U één ding zeggen. Niemand en dan ook niemand zal en kan de wil van het volk dat zijn eigen gezag heeft gekozen veranderen. Niemand dan alleen het volk zelf. Het volk heeft ons een mandaat gegeven en wij hebben deze uitdaging geaccepteerd. Niet uit een zucht naar avontuur, niet uit een behoefte aan eigen baat... maar uit plichtsbeseft en liefde voor Suriname. Hoe moeten we dan weer naar het volk gaan en zeggen: mogen we het mandaat uitbreiden en veranderen?

Ik ken ons volk... ze zullen zeggen... Zijn jullie gek geworden? Laat men toch begrijpen... ons volk is niet gek meer... Ons volk laat zich niet meer manipuleren. Wij hebben maar één doel en dat is de opbouw van een onafhankelijk Suriname in een eenheid en niet versplinterd. Wij kennen geen Antilliaanse Surinamers of Hindustaanse of Javaanse Surinamers... wij kennen alleen Surinamers. Omtrent het naderend topoverleg tussen de drie premiers van de koninkrijksdelen in Den Haag zegt premier Aaron dat het Surinaamse standpunt in de onafhankelijkheids-kwestie nooit een belemmering zal

vormen voor de uitvoering van de wil van het Antilliaanse volk. Integendeel, zegt de Surinaamse regeringsleider hebben de ontmoetingen met premier J. Evertsz van de Antillen nieuwe perspectieven geopend.

Aaron: „Jarenlang zijn wij in de west gericht geweest op Nederland zonder te beseffen dat wij elkaar veel, zeer veel te bieden hebben. Wij Surinamers en Antillianen zullen elkaar beter en steeds meer gaan vinden, want tenslotte lopen onze belangen parallel. De Antillen weten zich verzekerd van de volle steun en medewerking van het Surinaamse volk en de regering is net zo als ik geheel ervan overtuigd ben dat de

Antillen het Surinaamse standpunt ten volle respecteren. Ik denk dat wij elkaar zoals nooit tevoren hebben gevonden. Wij zijn te lang geheerst en verdeeld geworden maar de tijden zijn nu veranderd."

De toespraak van de Surinaamse premier werd door het aanwezige publiek telkenmale onderbroken door luide bijval. Minister president Henk Aaron van Suriname is op doorreis naar Den Haag waar hij samen met regeringsadviseur mr. E. Hoost en de voorzitter van de Koninkrijkscommissie, sectie Suriname, Mr. E. Karmat Ali, aan het overleg zal deelnemen, waaraan ook premier J. Evertsz van de Antillen en de Nederlandse premier J. den Uyl, participeren.

VLC stuurt telegrammen

WILLEMSTAD — Door de VLC zijn vandaag telegrammen verzonden naar de heer Chal Corsen van Tele-Curacao en statenvoorzitter Ricardo Elhage. In het telegram bevestigd voor de heer Corsen wordt gevraagd om een half uur zendtijd (in de avonduren) waar de VLC haar standpunt omtrent de huidige situatie in het onderwijs nader wil toelichten. In het tweede telegram verzoekt de VLC om op korte termijn een "hearing" te organiseren met het statencollege teneinde dit college in te lichten over haar standpunt omtrent het onderwijsbeleid van de huidige regering.

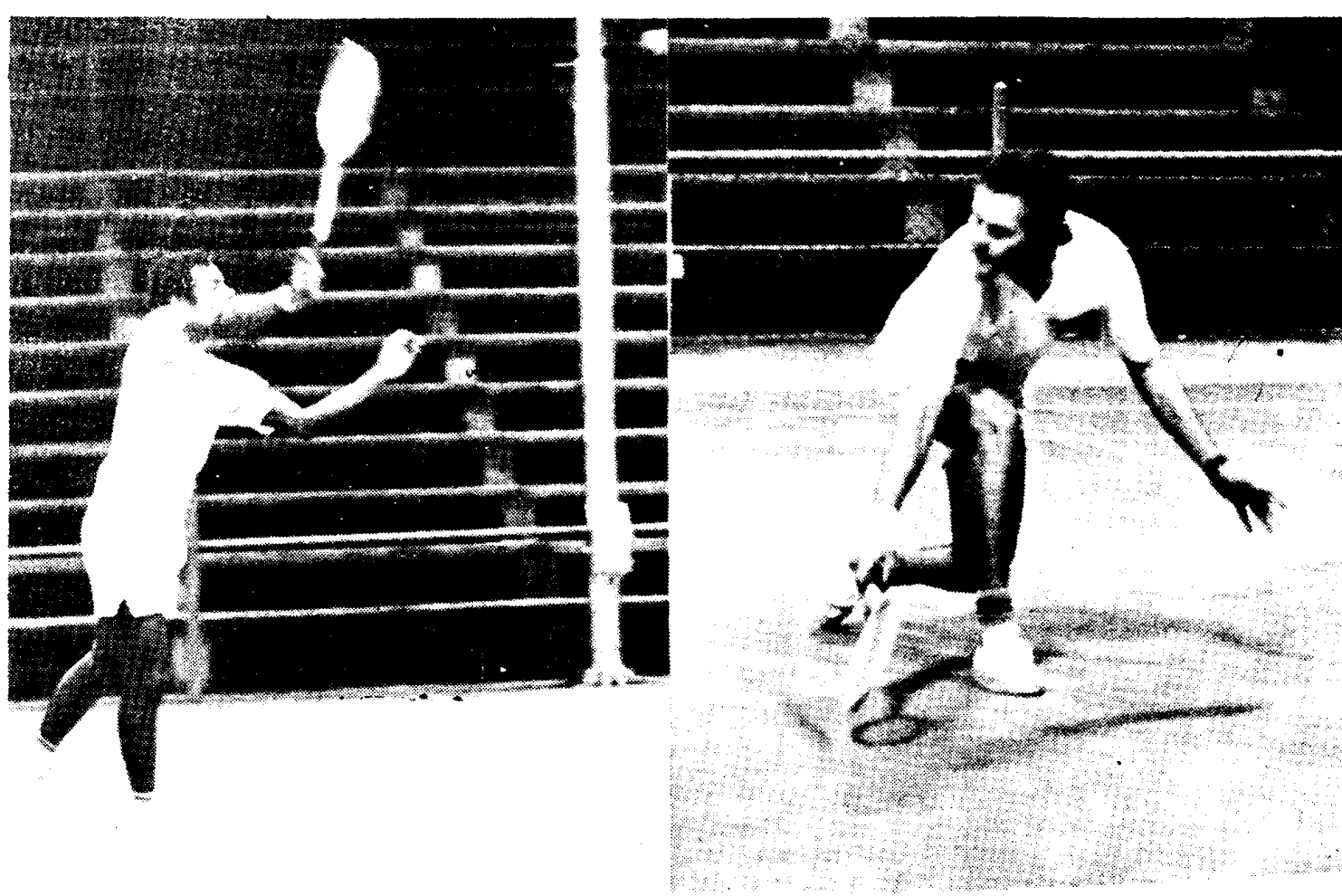
Aanvang lokale tafeltenniskamp

WILLEMSTAD. — vanavond vindt de opening plaats van de lokale tafeltenniskampioenschappen in de zaal te Dam Negropont. Het schema van de wedstrijden (B-klasse) ziet er als volgt uit: Independente 2 — Antilliaanse Brouwerij; Sten's — Xaverianen; Divi-Divi 1 — Divi-Divi 2 (in jeugdcentrum Divi-Divi).

De A-klasse is dit jaar verdeeld in twee poules van vier ploegen. Gespeeld zal worden volgens het swaythling cup-systeem waar het team dat als eerste vijf wedstrijden op haar naam zet winnaar is.

Hamilton Richardson assistent-coach

AMSTERDAM — De KNSB heeft als assistent coach van het Nederlands honkbalnegental, naast de Amerikaan Ernie Mijers aangetrokken, de bekende Spartaanspeler en meervoudig international Hamilton Richardson. Tezamen met Ernie Mijers en Cees de Bruin zal Richardson de training en coaching van het Nederlandse team dat van 13 tot en met 21 juli a.s. zal deelnemen aan de Haarlemse honkbalweek verzorgen. Aan deze honkbalweek nemen verder nog deel De Sullivan's, Cuba, een ploeg geformeerd uit in Duitsland gelegerde militairen en vermoedelijk de Goldpanners, een Amerikaanse team uit Californië.



Betico Croes over Onderwijs-min. Croes;

Hij handelt naar regerings-programma

ORANJESTAD — Tijdens de gisteravond gehouden persconferentie van de Movimiento electoral di Pueblo heeft MEP-leider Betico Croes verklaard dat doordat er in bepaalde dagbladen en door de VLC op Curacao veel kritiek wordt geleverd op de Minister van Onderwijs mr. H.S. Croes, men de indruk zou kunnen krijgen dat hij onafhankelijk optreedt. Niets is minder waar en Betico Croes wilde duidelijk stellen dat hij handelt met volledige steun van de MEP-fractie in de staten. Wat hij thans als minister doet in de zaken betreffende het onderwijs, is in volledige overeenstemming met het regeringsprogramma.

Jeugdschaken om Kibbelaar-beker

WILLEMSTAD — De jeugdafdeling van de schaakvereniging Capablanca organiseert in samenwerking met de NASB en het bureau onderwijs en wetenschappen op hemelvaartsdag een toernooi waaraan HAVO-, VWO-, en technische scholen zullen deelnemen. Het toernooi neemt drie dagen met als inzet de Gezaghebber A.E. Kibbelaar Wisselbeker.

De bedoeling is om dit toernooi op hemelvaartsdag een jaarlijks terugkomend evenement te maken. Alleen die school die de beker vijfmaal weet te winnen mag hem voorgoed houden. Elke school mag vertegenwoordigd worden door een team van vier man met eventuele reserves.

Het schema van de wedstrijddagen ziet er als volgt uit:

DONDERDAG: opening met een speech van gedeputeerde Edsel Jesurun die de eerste set verricht. Hierna wordt er gespeeld van 09.00 tot 13.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur.

ZATERDAG 25 april: 3e ronde van 14.00 tot 18.00 uur.

ZONDAG 26 april: wedstrijden van 09.00 tot 13.00 uur en 14.00 tot 18.00 uur. Direct daaropvolgend om zeven uur de prijsuitreiking. Op de dagen dat de spelers tegen het middaguur onmogelijk naar huis kunnen wordt voor de nodige versnaperingen en frisdranken zorggedragen. Spritzer & Fahrman zal naar alle waarschijnlijkheid aan alle deelnemers een medaille schenken als aandenken.

WILLEMSTAD — Het tennistoernooi tussen Aruba en Curacao werd afgelopen weekende voortgezet met enkele interessante wedstrijden. De volgende resultaten werden geboekt: Danny Tauber (Cur.) - Carl Phelipa 6-2, 6-2 en 6-3; Rudy Platte (Cur.) - Hans Henriquez (Ar) 7-5, 6-2; Ric Phelipa - Eddie Ras (zie foto) 5-7, 6-3 en 6-3; Ivo Pimentel - Alex Cohen 6-1, 6-1. Donny Haseth - Hans Henriquez 6-3, 2-0 (Henriquez staakte vroegtijdig de strijd); Ivo Pimentel - Eddie Ras 6-1, 6-0; Ric/Carl Phelipa - Eddie Ras/Alex Cohen 6-3 en 6-3; Danny Tauber - Rudy Domacasse 6-2 en 6-4.

Betico over Franssens scherven-verklaring Chantage en neo-koloniaal

ORANJESTAD — De heer Franssen ondervoorzitter van het Nederlandse parlement heeft onlangs verklaard dat Nederland hulp zal verlenen aan een kruik en niet aan ze, hierbij doeleind op een eventuele desintegratie van de Antillen. Op deze verklaring gaf gisteravond MEP-leider Betico Croes als commentaar dat dit getuigt van een neokolonialistische mentaliteit om ons zo te chanteren om toch in de constellatie van de Antillen te blijven, geheel tegen onze zin. Wij zullen dan in dat geval niet aarzelen bij andere landen aan te kloppen om hulp. Maar deze houding van Nederland zullen wij dan beschouwen als de meest koloniale houding in de geschiedenis, die Nederland tegenover ons heeft aangenomen", aldus Betico Croes.

Kandidaten functie directeur kabinet

ORANJESTAD — Naar wij uit betrouwbare bron vernemen heeft de heer Delwyn Gomez het verzoek van zijn partij om het directeurschap van het kabinet in Den Haag te aanvaarden, nog steeds in beraad. Overigens zal de heer Gomez zelfs in geval hij deze benoeming aanvaardt niet erg lang in Nederland blijven, aangezien de MEP, aldus een verklaring van haar leider, de heer Gomez om politieke redenen voor de verkiezing weer op ons eiland wil hebben. Van doorgaans welingelichte zijde wordt vernomen dat andere kandidaten voor dit directeurschap zijn mr. Carlos Herrera, die momenteel eilandsadvocaat is, en de heer Cesar Terzani, die momenteel in Peru werkzaam is aan een universiteit. De heer Terzani was indertijd een der medeoprichters van de MEP.



Bovenstaande foto toont U het moment waarop Mevrouw Salas van Salas Sport Shop een fruitmand overhandigt aan Mevrouw Rosheuvel van Esperanzaweg 7, winnares van de Moederdagcampagne van Salas Sport Shop Mahaiweg. (i.m.)

Overleg rond Servage-staking

ORANJESTAD — Gisteren heeft de landbemiddelaar een langdurig onderhoud gehad met de heer Servatio Lacle, bij wiens bedrijf er nog altijd gestaakt wordt. Hedenmorgen zouden de landbemiddelaar en zijn secretaris pogingen in het werk stellen om de twee partijen aan tafel te krijgen. Door de FTA is verklaard dat zodra men aan tafel gaat zitten, de werknemers het werk zullen hervatten, teneinde aldus de partijen gelegenheid te geven om rustig te onderhandelen.

Staking in haven

ORANJESTAD — Hedenochtend is in de haven van Oranjestad een staking uitgebroken. De staking schijnt door de UPA, de vakbond van havenarbeiders uitgeroepen te zijn. Deze staking houdt verband met het feit dat een transportbedrijf op Aruba die met de ferry bepaalde vrachten vervoert, weigert aan de havenarbeiders kjedgeld te betalen. Hedenochtend werd er druk overleg gepleegd tussen de vakbondleiders van de UPA en de Scheepvaartvereniging. Alle betrokken partijen waren hierdoor voor de pers niet bereikbaar voor commentaar.

Met grote droefheid maken wij het overlijden bekend, tengevolge van een tragische ongeval, van onze innig geliefde

Johnny Franke Louis Gabriela

In de leeftijd van 18 jaar

Brother en Norma Gabriela-Scheper
Zijn zusters Lillian, Evelynne, Nadine Gabriela en Johnny Botman

Wed. Rosa Amalia Scheper-Zalm
Wed. Federika Gabriela-Willems
Fam. Dirk Scheper-de Windt
Fam. Boy Gabriela-Clemencia
Fam. Rein Scheper-de Cuba
Fam. Chinda Pinedoe-Gabriela
Fam. Ebby Panneflek-Scheper
Eddy Scheper
Fam. Edwin Lacle-Scheper
Fam. Hubert Scheper-Quijada
Fam. Gerrit Scheper-Baboelal

De teraardebestelling wordt nader bekend gemaakt.

Met ingang van heden zullen wij

zaterdag's de gehele dag gesloten zijn

Optica Silvia

Kerkstraat 19,

tel.: 11778.

Suriname nationaliseert Marienburg

PARAMARIBO — De Surinaamse regering heeft besloten de bedrijven van de Surinaamse Cultuur Maatschappij b.v. in Suriname over te nemen. Naar aanleiding hiervan is zaterdag de volgende brief verzonden aan de Rubber Cultuur Maatschappij Amsterdam b.v. welke is ondertekend door minister-president Henck Arron in diens hoedanigheid van minister van Financiën en de minister van Economische Zaken, mr. Eddy Bruma.

1. Hiermede berichten wij u dat de regering van Suriname heeft besloten tot overname van de Surinaamse Cultuur Maatschappij b.v. en de bezittingen die haar toebehoren. Deze overname zal worden gereïseerd door overdracht uwerzijds aan het land van alle aandelen in de Surinaamse Cultuur Maatschappij b.v. tegen betaling van het bedrag van St. 1. — (een gulden Surinaams courant). De overdracht zal plaatsvinden na bevestiging uwerzijds van de ontvangst van — en de instemming

met de inhoud van dit schrijven.
2. In voormelde overname zijn zonder beperking van de algemeenschap van het voorgaande, ondermeer begrepen de in het district Commewijne gelegen plantages Marinburg cum annexis en Peperpot c.a. en alle fabrieksinstallaties en opstallen die daarbij behoren, alle roerende zaken, zowel lichamelijke als onlichamelijke, alsmede de aandelen in het Surinaams Alcool Bedrijf n.v. en alle opeisbare en niet-opeisbare vorderingen op wie dan ook. De

passiva zijn beperkt tot die welke zijn vermeld in het door u aan ons ter hand gestelde rapport dd. 1 mei 1974, waarvan de inhoud wordt geacht alhier te zijn geïnsereerd, welk rapport een zakelijke weergave is van de verplichtingen, terwijl een cijfermatige opgave voor de overdracht zal worden verstrekt. U vrijwaart het land uitdrukkelijk voor alle eventuele vorderingen en andere passiva van welke aard dan ook, welke behoudens de in dit rapport vermelde, ten tijde van de overdracht nog mochten bestaan.

3. Ten aanzien van bestaande contracten met de R.C.M.A. en/of aan haar verwante vennootschappen zij uitdrukkelijk bepaald dat u onvoorwaardelijk instemt met de onmiddellijke beëindiging daarvan en onder de uitdrukkelijk aantekening dat u daaraan geen enkel recht hoegenaamd ook, kunt ontlenen. Ten aanzien van de overige contracten behoudt het land zich met betrekking tot de continuering daarvan uitdrukkelijk alle rechten voor.

4. De RCMA doet bij de realisatie van deze overdracht uitdrukkelijk afstand van alle aanspraken in welke vorm, van welke aard en uit welke hoofde ook, die zij behoudens het hierboven gestelde jegens het land zou kunnen doen gelden. Tot zover de brief van de ministers van Financiën en Economische Zaken namens de regering aan de Rubber Cultuur Maatschappij Amsterdam b.v.

Major League

NEW YORK — De uitslagen van de zaterdag 11 mei gespeelde wedstrijden zijn:
NATIONAL LEAGUE: Montreal Expos 3-1; St. Louis Cardinals 3-1; New York Yankees 6-3; Chicago Cubs 6-3; San Francisco Giants — Atlanta Braves 4-2; Houston Astros — Cincinnati Reds 4-2; Philadelphia Phillies — Pittsburgh Pirates 3-1; Los Angeles Dodgers — San Diego Padres 9-6.

AMERICAN LEAGUE: Boston Red Sox 8-5; Detroit Tigers 8-5; Oakland Athletics — Minnesota Twins 4-1; Milwaukee Brewers — New York Yankees 3-2; Baltimore Orioles — Cleveland Indians 12-1; Kansas City Royals — California Angels 10-2; Texas Rangers — Chicago White Sox 7-6.

AMERICAN LEAGUE: Milwaukee Brewers 7 — New York Yankees 3; Houston Astros 1 — New York Yankees 1 (double header); Kansas City Royals 3 — California Angels 2; Chicago White Sox 5 — California Angels 2 (double header); Chicago White Sox 5 — Texas Rangers 4; Houston Red Sox 4 — Detroit Tigers 3 (minn.); Oakland Athletics 9 — Cleveland Indians 2; Baltimore Orioles — Cleveland Indians (verrengend).

NATIONAL LEAGUE: Cincinnati Reds 5 — Houston Astros 0; Houston Red Sox 4 — Houston Astros 15 — San Diego Padres 9 (13 innings); Chicago Cubs 4 — New York Yankees 3; Philadelphia Phillies 8 — Pittsburgh Pirates 7; St. Louis Cardinals — Montreal Expos (verrengend).

De uitslagen van de op 13 mei gespeelde Major League baseballwedstrijden zijn:
NATIONAL LEAGUE: New York Yankees 5, St. Louis Cardinals 3; Cincinnati Reds 4, San Francisco Giants 1; Atlanta Braves 7, San Diego Padres 5; Los Angeles Dodgers 8, Houston Astros 4. AMERICAN LEAGUE: Milwaukee Brewers 9; Baltimore Orioles 4; Cleveland Indians 4; Chicago White Sox 6; Minnesota Twins 7; Texas Rangers 4; Oakland Athletics 11, Kansas City Royals 2.

Anton Geesink terug als beroepsworstelaar

TOT NU TOE ONGESLAGEN

Een Mount Everest van vlees en bloed



ANTON GEESINK die vorig jaar in Tokio zijn debuut maakte als worstelaar in de Shinjuku-sporthal in Tokio. Op de foto Geesink (rechts) met zijn teampartner „Giant Baba”, de sterkste man van Japan.

(Van een onzer verslaggevers)

UTRECHT — Men zou 't, als je hem bezig ziet in de ring, sterk, groot en ongenaakbaar, niet zeggen, maar toch: Anton Geesink is 'n vriendelijk, hartelijk en niet uit zijn evenwicht te brengen man. Hij is recht door zee, eerlijk in zijn opvattingen, een goed causeur, en een sportman die zijn sport met hoofdletters schrijft. Waar-aan hij begint, wat hij aanpakt, wil hij zo goed mogelijk doen. Zijn leerschool is het leven, dat hem veel roem, erkenning (gg geld) heeft gebracht. Hij had miljoenen kunnen zijn, maar zijn levenstaak is niet het vergaren van geld. Hij heeft zijn best gedaan zijn grote liefde — de budoport — uit te dragen tot op de lagere scholen toe.

De budobond echter heeft de stem van Geesink laten klinken als die van een roepende in de woestijn. Dat maakte hem in de loop der jaren opstandig.

Het gedonder met de budobond meer dan dat was voor Geesink de drijfveer om voor onbepaalde tijd beroepsworstelaar te worden. Toch hebben de keiharde gevechten tussen hem en de bond zijn populariteit in Nederland geenszins aangetast. Dat heeft verrast, maar ook gelukkig gestemd.

Avontuur

„Na die worstelwedstrijden op de televisie heb ik gemerkt, dat, ondanks alles, geen mens het vertrouwen in mij had verloren. Het is natuurlijk krankzinnig dat een vent die al bijna zeven jaar uit de roulatie is, met zoveel égarde wordt ontvangen. De wijze waarop ik ben ontvangen, dat is zonder meer fantastisch. Onvoorstelbaar, echt.

Het is een waardering die ik van een heelboel andere mensen nooit heb ontvangen, van mensen waarvoor ik me toch altijd druk heb gemaakt”, zei Anton Geesink thuis, aan de vooravond van een toernooi die hem via Parijs naar Japan voerde en in april zijn sluitstuk in Nederland kreeg.

goed eten. Mijn vrouw is er erg goed in die dingen voor te zetten, die weinig calorieën inhouden. Ik heb ook moeten leren slapen, moeten leren rusten en dat was niet mogelijk, het is nog steeds moeilijk”.

Goede show

Toch weet Anton Geesink het karakter op te brengen zich iedere keer zo goed mogelijk voor te bereiden. Hij vindt dat het publiek recht heeft op een goede show, een onvergetelijke wedstrijd. Hij houdt ervan de dingen goed te doen. „Ik ben”, zegt hij, „in dat opzicht een solitaire iemand. Ik ben een vent die alleen kan zijn. Die zich bezig houdt met dat halfuur worstelen. Ik hou me niet bezig met de dingen die daaromheen gebeuren. Je moet je nergens door laten afleiden”. „Als ik op een stoel zit, kan ik gaan zitten zweten, ook al zou het koud zijn. Dan zit je geconcentreerd te denken aan wat je gaat doen. Dan wil ik de mensen laten zien dat ik met mijn grote lijf (1.95 meter - red.) lekker kan bewegen, laten zien dat ik snel ben, dat ik een goede conditie heb, dat ik technisch ben”.

„Aan die dingen zit ik vlak voor een wedstrijd te denken. Al die dingen moet ik demonstreren, daarvoor is het publiek toch gekomen. Als ik dat heb laten zien en ook de tegenstander van mij laat zien dat hij technisch en sterk is, gaat de laatste vijf minuten de beuk erin, het is in ieder geval zo dat ik al het menselijke mogelijke eraan doe om zo mijn mogelijke partijen te maken. Hoe heet mijn tegenstander in Geleen eigenlijk?”

Serieuze zaak

„Sweet Daddy Sikki”? „Oh sweet pappa. Hij doet zijn best, maar ik ook. Ik zit er niet over in, ik zou het namelijk verschrikkelijk vinden als ik zou moeten zeggen dat het in de worstelwedstrijden — wij noemen het geen catch — niet serieus zou toegaan. Dan zou ik de toeschouwers voor de gek houden. Voor mij is het een heel serieuze zaak. Was het niet, dan zou ik vanavond nog een bierje gaan drinken. Dat kan lekker zijn, maar ik heb het er voor over om het niet te doen, omdat ik in goede conditie wil zijn”.

„Een goede wedstrijd maken, dat wordt van mij verwacht, dat is mijn plicht. In mijn contract in Japan staat dat ik verplicht ben een goede atleet te zijn”.

Anton Geesink worstelde de afgelopen maanden tegen tal van reuzen. Maar hij won tot nu toe alles, op een uitzondering na. Hij werd namelijk in Japan eenmaal gediskwalificeerd, omdat hij op een gegeven moment buiten de ring aan het knokken was. „Het was op een gegeven moment zo”, herinnert hij zich, „dat de tegenstander me een trap in de maag had gegeven. Die trap kwam zo verschrikkelijk hard aan, dat ik me kwaad maakte. Ik heb die vent toen buiten de ring gegooid. Ik was toen nog niet tevreden en ben achter hem aan gegaan. Toen waren we niet binnen de tien seconden terug en toen was het afgelopen”.

Maakt hij zich wel eens vaker kwaad?

„Dat kan best eens een keer voorkomen. Als het niet lekker loopt of zo. En gemene mensen houd je altijd, die zijn er over de hele wereld. Dat moet je incalculeren, daarmee moet je rekening houden. Ik zit natuurlijk wel eens in de boot, dat ik niet een vent ben die niet opgeleid is in het uitdelen van trappen. Bij die worstelaars zitten mensen die vroeger hebben gebokst. En die zijn geneigd, omdat ze weten dat ik goed ben in het gepensel, om stoten uit te delen. Ik stoot ook als het nodig is, maar dan ben ik wel echt kwaad. Normaal probeer ik het te gooien op de grepen”.

Groot of klein

Hoewel Anton Geesink zich consenties voorbereidt op iedere wedstrijd, weet hij vrijwel nooit wie zijn tegenstander is. De naam kent hij, maar daarmee houdt de kennis over zijn tegenstander meestal op. Anton is niet geïnteresseerd in de kwaliteiten van zijn opponent. Het enige dat hij wil weten is, of de man klein of groot is.

„Dat is het enige waarin ik geïnteresseerd ben. Als je een grote tegenstander tegenover je hebt, kun je technieken maken waarmee je van onderaf aanvalt, bij kleine moet ik hen van bovenaf aanvallen. Het is mij

niet gebruikelijk dat bij dit worstelen judotechnieken worden gebruikt. Maar ik heb zelf vroeger heel wat jaartjes geworsteld, dus ik gebruik zoveel mogelijk worsteltechnieken. Ik maak zo tussendoor wel eens een slippertje in de vorm van een been- of heupworp. En daar komt bij dat ik ook nog het voordeel heb dat ik kracht heb”.

Anton Geesink, een „Mount Everest” van vlees en bloed, bij wijze van spreken dan, weet nog niet of hij een carrière van beroepsworstelaar zal opbouwen. Hij zegt: „Ik zou in dit werk ook wel eens een keer wereldkampioen willen worden. Maar dat is erg moeilijk. Ik hink namelijk op twee gedachten nu. Ik zit met mijn leraarschap op de Academie, iets wat ik graag doe, en dan het worstelen dus. Ik zou best een goed worstelaar kunnen worden, maar dan moet ik het werk op de Academie laten”.

Dubbele functie

„Ik heb nu iedere dag een dubbele functie. Ik train en ik werk, maar ik mag niet oververmoeid raken. Ik moet dus nu erover gaan denken wat ik ga doen in de toekomst. Bij het worstelen is het zo: als je goede partijen maakt, kom je over de gehele wereld. Dan werk je het gehele jaar door. Ik heb een uitnodiging voor enkele wedstrijden in Madison Square Garden in New York. Ik weet nog niet of ik die uitnodiging accepteer. Weet je, ik was dat gerotzoo met de budobond moe. Men maakte mij uit voor rotte vis in de kranten. Ik heb nog steeds geen behoorlijke rectificatie gehad, waarmee ik nog steeds bezig ben. Het is er nog niet goed uitgekomen dat ik — na die kwestie met dat kind dat op de judomat verongelukte — gerehabiliteerd ben door de commissie van beroep. Ik heb veel geleerd tijdens die periode met de budobond. Ik zal me nu veel kritischer opstellen met het kiezen van vrienden, bij het iets doen voor iemand”.

Druk op

„Ik ben altijd verschrikkelijk druk bezig geweest om het goede te bereiken voor andere mensen. Aan mezelf heb ik nooit zoveel aandacht besteed.

Als ik mijn hele leven zoveel aandacht had besteed aan mezelf, als ik de laatste twee jaar heb gedaan, dan was geheel Nederland voor mezelf geweest. Ik ben in ieder geval tot aan 1972 misschien voor 90 pct bezig geweest om het andere mensen goed te laten krijgen. Waardering? Nee, ik heb in ieder geval gemerkt, dat de budobond het niet aandurfde de strijd met mij voort te zetten. Dat neem ik ze kwalijk. Maar daar komen ze in de toekomst wel achter. Ik ben nu te druk met het worstelen. Het ligt aan mezelf hoe snel ze erachter



OLYMPISCHE SPELEN te Tokio: Geesink doorbreekt de Japanse judo-hegemonie.

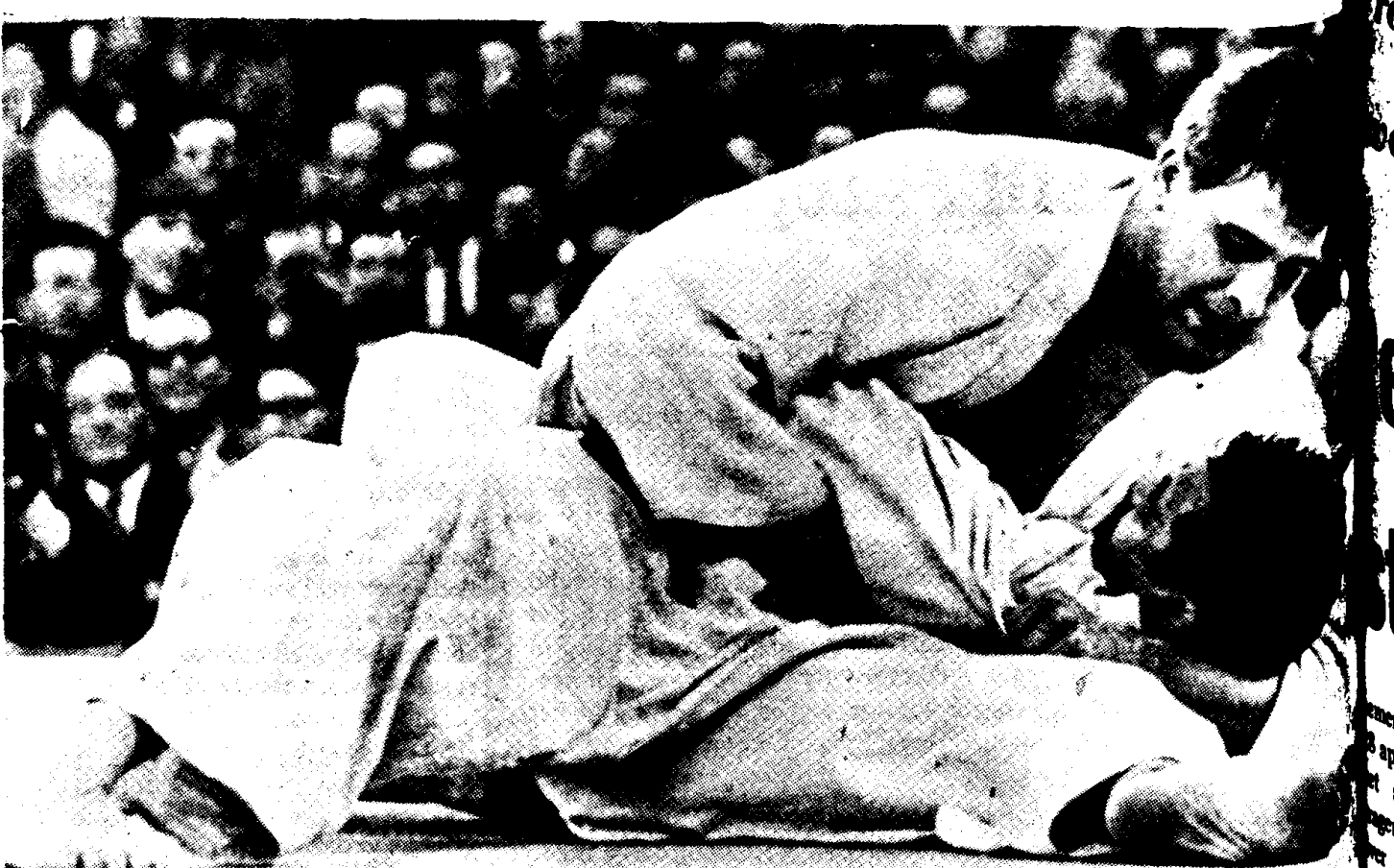
komen. Ik wil in ieder geval hebben dat ze me normaal behandelen. Ik zit er niet op te wachten. Ik ben capabel genoeg om mijn eigen boontje te doppen. Het is zo: ik heb nooit in mijn leven verwacht dat iemand mij zou helpen”.

Geen hulp

„Mijn vader zei altijd: als je een helpende hand nodig hebt, dan vind je die aan het eind van je eigen arm. Van die stelling ben ik altijd uitgegaan. Dat is een denker, he!” Zijn ideaal is nog altijd de budoport op de scholen te krijgen. „Als ik geen idealen heb, word ik oud. Ik wil het budo geïntegreerd krijgen in het leerplan. Ik krijg daarin echter totaal geen hulp van de budobond. Ik moet nu met mezelf in het reine komen en ervan overtuigd raken dat me dat niet lukt. Ik ben er nog steeds van overtuigd dat er een moment zal komen dat de mensen zullen inzien dat het belangrijk is dat budo op de scholen komt. Als men dat inziet, dan ben ik bereid dat worstelen ervoor te laten en me geheel in te zetten voor het budo”.

„Als ik dit niet kan verwezenlijken, dan stop ik met lesgeven op de Academie. Dan ga ik gewoon worstelen doen, dan wordt mijn ideaal kampioen te worden”. En daarna? Lachend: „Dan ben ik misschien aftands of gesloopt”.

WILLEMSTAD — Door de ballotagecommissie van het Comité Miss Curaçao werd vrijdagavond uit de 20 opgegeven dames voor de a.s. verkiezingen een keuze van 12 gedaan. Het waren Mavis Helmyer, Yvette Balentina, Chaterine de Jongh, Claire Romijn, Audrey Franken, Mary Lou de Windt, Ruthline Frans, Dandra Huerta, Mavis Albertina, Orma Greg, Omaira Alders en Gwendolyn Macalony, die door de zes man sterke ballotagecommissie uitverkoren werden. In de jury zaten de dames Mavis de Lannoy, Olga Maduro en Lucille Haseth, de heer Roberto Suiel, Cocky Statius van Eps en Fred Wiel. Zoals bekend zullen de kandidaten op 1 juni dingen naar de titels van Miss Curaçao, Miss Bon Bini, Miss Fotogenica, Miss Sympatia en Miss Populair. Kaarten voor de verkiezing (in Holiday Inn) zijn verkrijgbaar te Boekhandel Eddine, Boekhandel Van Dorp, Boekhandel Sales, Boutique Lilou, Tik Tak, Mensing Strada, Toeristen Bureau Plaza Piar en de benzinepomp aan de Margrietlaan. Op de foto, Yvette Balentina tijdens een gesprek met de ballotagecommissie.



Chuchubi: desnoods buiten-parl, acties

Pressie op multinationals

WILLEMSTAD — Blijkens een uitvoerig schrijven van de actiegroep Chuchubi is in Nederland een Antilliaanse politieke partij in de oprichting. Er zijn deskundige Antillianen voor aangezocht. Programma-punten en doelstellingen zullen nader bekend gemaakt worden. Het actie-comité zal zich blijven toeleggen op een volledige uitvoering van de programma-punten. Dit actie-comité heeft verleden maand een schrijven aan de staten gericht. Daaruit blijkt, dat het adres is gevestigd op de Martelaarsgracht 16 in Amsterdam.

Het schrijven aan de staten was speciaal bedoeld om de volksvertegenwoordiging te feliciteren met zijn besluit de olie-maatschappijen flinker aan te pakken. Zo moeten de staten voortgaan en alle gigantische multinationale concerns op dezelfde wijze aanpakken. Het actie-comité meent dat het goed zou zijn als de staten zich serieus gaan bezinnen op nationalisatie en daartoe moeten Antilliaanse jongeren opgeleid worden zodat men geschikte mensen krijgt bij nationalisatie de zaak over te kunnen nemen. De staten moeten niet geloven in sprookjes van stopzetting van investeringen enz. De multinationals zullen een ander liedje gaan zingen als alle landen uit de Derde wereld gezamenlijk optrekken. Overigens moet een degelijk volk, onafhankelijk en soeverein, bereid zijn tot offers op materieel gebied, aldus Chuchubi.

De actiegroep vindt het heel belangrijk dat de staten er voor zorgen, dat de uitvoerende macht de meeropbrengsten van de verhoogde belasting der oliemaatschappijen besteedt aan de groepen, die het het hardste nodig hebben, zoals voor huisvesting, ontspanning, sportcomplexen, studiehulp enz. De staten kunnen meehelpen de mentaliteit van ons volk te veranderen zodat men de mogelijkheden welke met onafhankelijkheid gepaard gaan het hoofd kan bieden, welke onafhankelijkheid zo spoedig mogelijk een feit moet worden. Wel met de garantie van Nederland ten aanzien van onze economische toekomst; maar zonder ons militair te binden aan onze vroegere colonisator. Aldus de brief van het actie-comité Chuchubi aan de staten.

In het Chuchubi-manifest staat onder meer te lezen, dat Chuchubi alle in Nederland verblijvende Antillianen, hun gezinnen, familie en kennissen zodanig wil mobiliseren en organiseren dat hun materiële en immateriële belangen bevorderd en gewaarborgd worden binnen de Nederlandse samenleving. Dit met gebruikmaking van alle middelen, onconventionale en indien nodig ook met buitenparlementaire actievoering.

Bij het uitvoeren van zijn actieprogramma zal Chuchubi zich in principe willen beroepen op en gebruik maken van de vereiste service-verlening en in voorkomende gevallen financiering door rijksorganen, landelijke en plaatselijke stichtingen voor Antillianen, regionale instellingen, Antilliaanse ambtelijke instanties, gemeentelijke instanties en instellingen alsmede gelijkgerichte actie-comités en werkgroepen, waarbij men als stelling aanhoudt dat Chuchubi zelf volledige competentie en discretie behoudt

over het al dan niet aanvaarden uitvoeren van initiatieven en grammapunten van de actie. Bevogging in welke vorm en van waar ook wordt resolutie de hand gewezen. Aldus Chuchubi. De eerste externe activiteiten van Chuchubi is geweest zich te richten tot de Antilliaanse regering en gemeentebestuur van Amsterdam. Als zijn voornaamste taken Chuchubi: meer belangen kwaken voor de situatie van Antillianen in de laagbetaalde beidssector en oplossingen voor gevallen van onderbetaling, niet goed nakomen van arbeidswaarden, te weinig promotie, kaderopleiding en scholing gebied, onrechtmatige en/of ongelijke obstructie — zogenaamde currentie — ten aanzien van Antilliaanse kleinhandelaar en zelfstandigen en de begeleiding Antilliaanse zeelieden.

Ten aanzien van het huisvestingsprobleem laat Chuchubi weten men eigen aanpak nastreeft dat kraakacties niet bij vooruit gesloten zijn.

Wat politie- en justitiële betreft zegt Chuchubi dat precies in de gaten zal houden geen onrechtvaardig- of onrechtmatigheden gebeuren ten aanzien van Antillianen, die aangehouden worden. De justitie zal de rechten van Antillianen in acht nemen. Het actiecomité zal zich inzetten om meer sporttoelagen en accommodatie ter beschikking te krijgen in Amsterdam en andere steden, en dit voor andere Antilliaanse sportbeoefenaars.

Met het oog op de onafhankelijkheid acht het comité het juist pressie op nationale ondernemingen met op de Antillen uit te oefenen dat geldt ook voor andere Nederlandse commerciële ondernemingen in Antillen, die steeds uitbuiting bedreven en die steeds vaker hebben helpen afhouden van rechtvaardige claim van de Antillen op een waardig en vrij leven.

Wat de discriminatie betreft het Chuchubi-manifest dat men gevallen van discriminatie schromen op te treden ter bescherming van de rechten van de Antillianen. Het actiecomité wil controle uit te oefenen op de opleiding van Antillianen op voldoende groep capabele en willige Antillianen gekweekt worden om na de onafhankelijkheid ingeval van nationalisatie opzetten van nieuwe industrie kunnen worden ingezet in het lands belang. In het manifest ook aandacht besteed aan privacy scherming: iedereen, die persoonlijke gegevens heeft betreffende Antillianen in instanties en instellingen hebben — moeten betrokken middellijk mededeling daarvan ter verificatie. Aldus het Chuchubi-manifest.

TEL AVIV — Volgens een Israëlische blad Haaretz gepubliceerde opinie-onderzoek is 41,2 procent van de Israëliërs voor gedeeltelijke concessies in het Golan-gebied aan de Syriërs. Ruim 60 procent is voor een volledige trekking uit de Golan in het kader van een vredesakkoord met Syrië.

Tegen elke concessie wil 50 procent, terwijl bijna 5 procent mening gaf. Opvallend is dat kort na de oktoberoorlog van vorig jaar 60 procent van de ondervraagden raeliers zich uitsprak voor een trekking van het Golan-gebied aan Syrië.

Vragen statenlid Godett uit 1971 en 1973

Over rechterlijke macht beantwoord

Regering: onder dit kabinet

Stuk Antillianisering hof

WILLEMSTAD — De waarnemend minister-president heeft per 1 april 1974 de op 6 mei 1974 door statenlid W. Godet gestelde vragen beantwoord, welke handelden over de geruchtmakende uitslag van de selectie van kandidaten voor een hof van de rechterlijke macht van de Nederlandse Antillen. In de beantwoording staat te lezen, dat de regering in het licht van de opgedane ervaring met de opleiding tot rechter in de landen het als een vaststaand feit acht dat deze opleiding lokaal moet geschieden. Binnen deze regeringsperiode kan het Hof van Justitie een belangrijk deel bezet worden door eigen krachten. Aldus de beslissing van de regering. Op vrijdag dag werden ook de vragen van de heer Godet beantwoord op 28 september 1973 waren over het waarnemen van de waarnemend minister-president door Mr. J. van 't Hof op 19 september 1973.

Wat de beantwoording van de vragen van drie jaar geleden, gesteld door de heer Godet, luidt al volgt: De selectie van kandidaten voor de rechterlijke macht is een belangrijk deel van de Antillianisering van de rechterlijke macht. Hierin worden er acht op Curaçao aangesteld. Van dit aantal zijn er twee van de commissie twee definitief benoemd en is er één onder voorbehoud aanbevolen. Onder deze

Godett-vragen

Over aanstellen

Marine-jurist

Bij parket

WILLEMSTAD — Het statenlid W. Godet (Frente Obrero) heeft de vragen van Justitie negen vragen gesteld, dat een bij de Koninklijke Nederlandse werkmans Euro-organisatie, Nederlandse jurist binnenkort het parket van de officier van justitie op Curaçao zal worden aangesteld, als substituo-officier van justitie, althans in een vervolgende functie.

Het statenlid vraagt of dit waar is. Het antwoord van de minister is, dat de bewindsman bekend is, dat de betrokken jurist bij zijn collega-officieren en in zijn vriendenkring bekend staat als uitgesproken anti-Antilliaans en dat hij zich vaak op een negatieve wijze pleegt uit te laten over de Antilliaansen, in het bijzonder over het gekleurde deel van de Antilliaanse bevolking.

Mocht dit de bewindsman niet bekend zijn, dan vraagt het statenlid Godet of de minister bereid is een onderzoek in te laten stellen naar de houding van de betrokken jurist, en dat in de voorgaande vraag bedoeld, en dat te doen vóórdat deze jurist in de Antilliaanse verband wordt aangesteld. Bij vraag verder of de minister van oordeel is dat een jurist met een racistische mentaliteit daardoor ongeschikt is om een vervolgende functie in de Nederlandse Antillen te bekleden. Het statenlid vraagt ook of de minister kan overleggen of er vanwege de Antilliaanse overheid in de Nederlandse Antillen sollicitanten werden opgetoond voor vervulling van de vacature waarvoor de betrokkene wordt aangesteld, en mocht dit niet het geval zijn, waarom heeft men geen sollicitanten opgeroepen? Het statenlid Godet vraagt of de minister van oordeel is, dat de Antilliaanse juristen eerst in de gelegenheid moeten worden te reflecteren naar de betreffende vacature. Of de minister kan mededelen of de betrokkene van de vervolg, met name op het gebied van het commune recht. Ook vraagt de heer Godet of het initiatief tot het aantrekken van de betrokken jurist van de bewindsman is uitgegaan en indien niet het geval is wie dan wel dit initiatief heeft genomen. Tenslotte vraagt het statenlid Godet weten of de betrokkene bij zijn aanstelling hieraan zal worden te zijn uitgezonderd in het kader van de technische bijstand en zo ja, waarom dit dan

drie niet afgewezen kandidaten bevond zich één Antilliaan, één Europese Nederlander en één door huwelijk nauw met de Antilliaanse samenleving verbonden.

De regering heeft de formering van een gemengde commissie bevorderd, waarvan twee leden uit Nederland afkomstig waren en twee uit de Nederlandse Antillen; de eerste twee vanwege hun ervaring in de Nederlandse selectie-commissie en de laatste twee vanwege hun bekendheid met de lokale omstandigheden. Van de leden van het hof die in 1971 in functie waren, waren er zes op gelijke wijze geselecteerd, terwijl er drie behoorden tot de zogenaamde buitenstaanders, waaronder worden begrepen juristen die na een langdurige rechtspraktijk buiten de rechterlijke macht zijn aangezocht voor de functie van rechter-plaatsvervanger en na bevredigend functioneren als zodanig tot lid van een Nederlandse arrondissementsrechtbank zijn benoemd. Aldus het antwoord van de regering.

In de regeringsverklaring van het huidige kabinet is gesteld, dat het streven er op is gericht zowel de zittende als de staande magistratuur binnen deze regeringsperiode in grote mate te doen bezetten door eigen krachten. Gelegenheid zal worden gegeven aan ervaren en capabele juristen, die belangstelling tonen voor de rechterlijke macht ter griffie van het hof de vereiste opleiding te volgen ter waarborging van de kwaliteit en ter verzekering van de continuïteit van de rechterlijke ambtenaren zal in deze regeringsperiode een regeling tot stand gebracht worden inzake de recruitering en opleiding van juristen voor de zittende magistratuur. Tenslotte antwoordt de regering dat ingevolge de Staatsregeling de president en de leden van het hof door de koning, na overleg met de gouverneur voor het leven benoemd worden. Deze benoeming door de koninkrijksregering geschiedt niet dan met goedvinden en op voordracht van de Antilliaanse regering.

Op de vragen van het statenlid Godet, welke in september 1973 werden gesteld antwoordt de minister van Justitie, dat op de bewuste dag wegens onkosten van mr. C.H.B. Boot, die gewoonlijk belast is met de misdrijvenzitting op regeringsperiode in grote mate te doen bezetten door eigen krachten. Gelegenheid zal worden mr. J. van 't Hof. Het betrof hier geen zware zitting, aldus het antwoord, maar een van het hof ter griffie van het hof de vereiste opleiding te volgen. Ter waarborging van de kwaliteit houden van een dergelijke zitting volledig opgeleid en bekwaam, hetgeen ten overvloede is gebleken, aldus de minister, uit het verloop van de betrokken zitting. Mr. Van 't Hof is in Europa geboren en heeft de leeftijd van 32 jaar.

WILLEMSTAD — Scifa, Stichting centro educacion formacion Antiano, is maandagmorgen in het AVVC gebouw begonnen met het geven van een twaalf uur cursus voor de bij deze vakcentrale aangestelde vakbonden. De cursussen handelen over de veiligheid en al haar aspecten en worden gegeven door een drietal docenten van het departement van Arbeid en Sociale Zaken en door een veiligheidsinspecteur van de Dokmaatschappij. Bij de foto's boven een docent geeft aan de cursisten een uitleg over de veiligheid en al haar aspecten.



De praktijk leert aldus de regering, dat een Antilliaan bij de Nederlandse rechterlijke macht dezelfde kansen heeft als een Europese Nederlander. Verschillende Antilliaansen zijn namelijk lid van de rechterlijke macht in Nederland. In de gedachten van de heer Godet die een 32-jarige als zeer jeugdig kwalificeert, moet een jeugdige Antilliaan, geacht worden bij voldoende capaciteiten en energie de kans te hebben een strafkamer van een Nederlands rechtbank voor te zitten. Aldus de regering.

Omdat het enige tijd geleden onmogelijk bleek rechters voor het Antilliaanse hof aan te trekken, terwijl door een gestage dunning van de geleerden een noodsituatie dreigde, waardoor de continuïteit van de rechtspraak hier niet meer scheen te kunnen worden gegarandeerd, heeft het Nederlandse ministerie van Justitie desgevraagd enige zogenaamde R.A.I.O.'s (rechterlijke ambtenaren in opleiding) naar de Antillen gedetacheerd. Na een korte inmiddels beëindigde opleidingsperiode hier te lande bleken de betrokkenen dusdanig capabel, dat zij als lid-plaatsvervanger van het hof de bestaande hiaten konden helpen opvullen.

Verder antwoordt de regering aan de heer Godet, dat de meerderheid van de lokale krachten ter griffie en ten parkette, die hopelijk te zijner tijd deel zullen kunnen uitmaken van het hof, thans in het stadium zijn dat zij naast hun normale werkzaamheden de colleges aan de Rechtshogeschool volgen teneinde de hoedanigheid van meester in de rechten te verwerven. De huidige regering onderzoekt thans in hoeverre reeds nu de wens ook meer Antilliaansen in opleiding bij de werkzaamheden van het hof in te schakelen, te verwezenlijken is.

De regering zegt dat technische bijstand in wezen een overgangsmaatregel is. Zolang echter de Nederlandse Antillen nog niet voldoende eigen capabele en geschikte juristen heeft die zich beschikbaar stellen voor de functie van lid van het hof, zal men zich moeten wenden tot Nederland om bijstand in deze. De minister zegt dat hij niet anders doet dan pogen ervaren Nederlandse rechters aan te trekken, mede om onze eigen mensen op te leiden. Deze pogingen hebben in zoverre succes gehad dat twee ervaren Nederlandse rechters hebben gesolliciteerd om dit jaar deel te gaan uitmaken van het hof hier. In dit verband dient niet uit het oog te worden verloren dat de belangstelling van Nederlandse ervaren rechters om zich naar de Antillen te doen uitzenden minimaal is.

De minister antwoordt verder, dat mr. H. Every die als ervaren lokale jurist uit hoofde van zijn persoonlijke kwaliteiten na de opleiding tot rechter zou kunnen worden benoemd, als griffier van het hof tevens lid-plaatsvervanger van het hof is aangetrokken met behoud van het door hem in overheidsdienst genoten inkomen. Voor het overige bestaat er onder ervaren lokale juristen die uit hoofde van het persoonlijke kwaliteiten tot rechter kunnen worden benoemd er, die aan de wettelijke eisen voldoen niet de verwachte belangstelling voor een benoeming tot lid van het hof en evenmin voor een plaatsing op de griffie. Dit is de reden dat thans pas afgestudeerde juristen voor de griffie worden aangetrokken met als eerste mr. J. Hellmund, terwijl bij de rechtbank te Arnhem mej. mr. Vinck in opleiding is. Er ligt een ontwerp-landsverordening tot wijziging van de rechterlijke



WILLEMSTAD — De afvoer van de riolerings van de nieuwe woningen van Brevengat loopt over het terrein van de Technische school van Ginneken in deze wijk. Sinds een maand geleden is deze riolering verstoort. De recente flinke regenval heeft het euvel slechts erger gemaakt. Een poging van de kant van DOW om de zaak op te lossen heeft niet het effect gehad, dat men er van had verwacht. Het resultaat is dat leerlingen en leerkrachten van de school nu in een bijzondere sfeer werkzaam zijn, een sfeer met een bijzonder luchtje, om het fijn te zeggen. Men heeft

vanmorgen DOW maar weer eens gebeld om te kijken wat er aan te doen valt. Bij de foto: het vocht dat uit de verstopte afvoer komt is zichtbaar, de mogelijkheid om de lezers ook te doen genieten van de geur is helaas op dit ogenblik nog onmogelijk.



Hopman Cecilia op Ouder-en Moederdag:

Bernardus groep zit om leiders verlegen

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — Zaterdagmorgen organiseerde de St. Bernardusgroep te Kralendijk een oudermorgen die tevens gebruik werd om moederdag te vieren. De moeders hadden de gelegenheid om het nieuwe troephuis te bezichtigen en een werkstuk van hun jongen te ontvangen. De aalmoezenier, pastoor Lenssen, zegende het troephuis, dat met eigen middelen gekocht is, in. Vervolgens droeg Nolly Oleano een zelf gemaakt gedicht voor de moeders voor.

Aalmoezenier Lenssen wees de moeders op het belang van de leiding die de jongens nodig hebben en benadrukte de taak van de leider in een verkennersgroep. Hopman Elvio Cecilia moest het van het hart dat hij hulp nodig heeft in de vorm van

Aardbeving treft Skopje

BELGRADO — Duizenden mensen zijn zondagavond in paniek uit hun huizen gevlucht toen de stad Skopje, in het zuiden van Joegoslavië, door een krachtige aardbeving werd getroffen. Volgens het persbureau Tanjoeg waren er niet onmiddellijk gegevens over schade. In het bericht van het persbureau werd niet gesproken van slachtoffers. De kracht van de beving lag tussen 5 en 6 graden van "microseismische intensiteit", aldus Tanjoeg. Dit is betrekkelijk krachtig. Skopje, de hoofdstad van de Joegoslavische republiek Macedonië, werd in 1963 door een aardbeving bijna totaal verwoest. Meer dan 1000 mensen kwamen om het leven en 4000 raakten gewond.

Veel mensen durfden, zelfs twee uur na de beving, niet naar hun huizen terug te keren. De aardbeving vond plaats om 14.24 uur (Ant. tijd).

Het zuidwesten van de Chinese volksrepubliek is eveneens door een krachtige aardbeving getroffen. Volgens het Chinese persbureau Hsinhua zijn er mensenlevens te betreuren en is er aanzienlijke schade aangericht. Talrijke huizen zijn ingestort. De veestapel is ernstig getroffen. Partijleiders Mao Tse-toeng en het centrale partijcomité houden zich met de ramp bezig. De reddingswerkzaamheden zijn in volle gang.

WILLEMSTAD — De vakbond CFW is zaterdagmorgen in het AVVC gebouw overgegaan tot het uitbetalen van een voorschot aan de werknemers van Eneca, die al twee weken geen loon hebben ontvangen. Bij de foto een Eneca-werknemer neemt zijn voorschot in ontvangst.

Project van Jaycees:

Independensia, kiko e ta

WILLEMSTAD — Met het oog op het feit, dat de Nederlandse Antillen aan de vooravond van de onafhankelijkheid staan, hebben de Jaycees op Curaçao besloten het project Independensia, kiko e ta? te ontwerpen. Hierbij gaan zij van de gedachte uit dat het van groot belang is dat de Antilliaanse gemeenschap in het algemeen en Curaçao in het bijzonder op de onafhankelijkheid voorbereid moet zijn. De Curaçaose Jaycees zijn verder van mening dat een of meerdere neutrale politieke organisaties de taak op zich moeten nemen onze bevolking zoveel mogelijk informatie te verschaffen omtrent de diverse aspecten van onze onafhankelijkheid. Vandaar dit project. Men probeert, aldus het communicatie, zijn doel te bereiken door onder meer informatie te verschaffen omtrent onze sociale, culturele, economische en politieke geschiedenis, door lezingen te houden en uitleg te geven omtrent de bestaande bestuursvormen in de Nederlandse Antillen, door de bevolking zo uitgebreid mogelijk voor te lichten over het huidige onderwijssysteem en hoe het waarschijnlijk zal worden, door voorlichting te geven omtrent de economische en financiële wereldsituatie en die van de Antillen in het bijzonder, door informatie te verschaffen omtrent de bestaande politieke en economische organisaties en door informatie te verschaffen omtrent de verschillende politieke systemen in de wereld. De Curaçaose Jaycees zijn van mening dat dit kan bijdragen tot een betere communicatie tussen onze bevolking in het algemeen en tussen overheidsinstellingen en onze bevolking in het bijzonder. Hierdoor kan onze bevolking beter voorgelicht en voorbereid de onafhankelijkheid tegemoet gaan. Daarbij hopen de Jaycees gebruik te mogen maken van alle mogelijke communicatiemedia.

Moordaanslag op

zoon van Mitterrand

SAINT-DENIS (REUNION) — Volgens socialistische kringen in de hoofdstad van het Franse eiland Reunion in de Indische Oceaan hebben gewapende mannen geprobeerd de zoon van de Franse socialistische presidentskandidaat François Mitterrand, Christophe Mitterrand, te vermoorden.

Op auto's waarin Christophe Mitterrand en Paul Verges, secretaris-generaal van de afdeling Reunion van de Franse communistische partij — coalitiepartner van François Mitterrand — reden, werden vrijdagavond, na vertrek van een verkiezingsbijeenkomst, schoten afgevuurd, aldus de socialistische kringen zaterdag.

Beide wagens waren gedwongen te stoppen daar een wegversperring van stenen op de weg was opgebouwd. Daarna werden de kogels afgevuurd. De auto's werden geraakt, maar de inzittenden niet.

Omtrent het aantal plegers van de aanslag en hun motieven is niets bekend. De politie stelt er een onderzoek naar in.

Politieke vrienden van Mitterrand en Verges vermoeden dat de poging tot moord het werk is geweest van rechtse extremisten.

Frelimo blaast

goederentrein op

BEIRA. — Guerrillastrijders van het Frelimo (het bevrijdingsfront van Mozambique) hebben donderdag een goederentrein opgeblazen op de spoorlijn van Malawi naar de Mozambikaanse havenstad Beira. De trein vloog in de lucht in de buurt van het belangrijkste station bij Inhamaing, 190 kilometer ten noorden van Beira. Volgens de Zuidafrikaanse radio is ook een aanslag gepleegd op de trein van Beira naar Umtali (Rhodesië). De afgelopen 24 uur zouden bij Frelimo-acties zeker acht mensen om het leven zijn gekomen; woensdag werd een personen- en posttrein op het traject Malawi-Beira door automatisch geveerd bestookt. Bij een aanval op een touringcar, ten westen van Beira, zijn woensdag zes mensen gedood en acht gewond.

Het Frelimo heeft laten weten dat het zijn militaire activiteiten in Mozambique zal verheugen zolang de nieuwe machthebbers in Portugal niet bereid zijn tot onderhandelen over de onafhankelijkheid voor dit gebied.

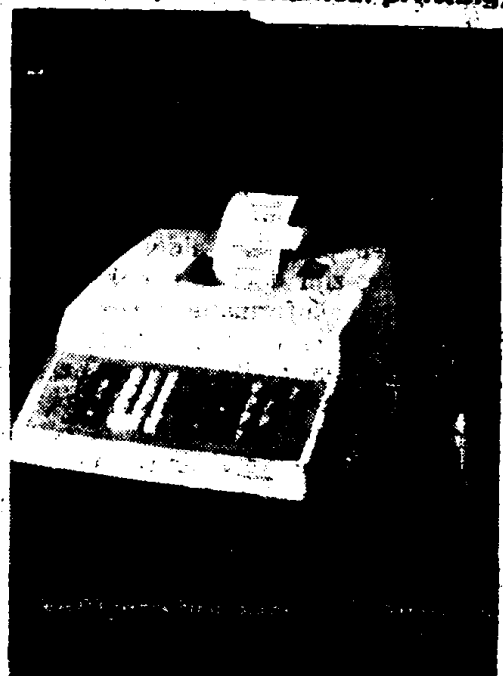
Platte leren SANDALEN
en SLIPPERS
vanaf f. 14,95
FLINTSTONE SANDALEN
f. 18,90
Cupido
op de parkeerplaats van
Zuikertuintje

WEST-END

DINSDAG 7&9 p.m.
Weer een Chinese film vol
vaart.
"GOLDEN TIGER"
KIN CAI PAK -
TSU MENG
Hij verdedigde zich met handen
en voeten.
In het Engels
f. 2,- f. 1.25 Boven 18 jaar.

Now announcing..

The only MATRIX printer!
(no mechanical printing)

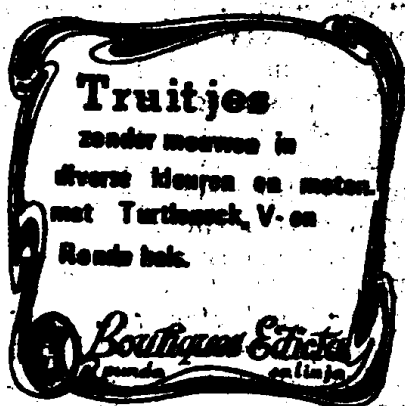


The Victor Series 1900 Electronic Calculators are products of American research and manufacturing skill. They bring to desk-top calculators the outstanding advantages of speed and silence of electronics and the simplicity of operation and clear printed proof of electromechanical printing calculators. There is a complete family of models with varying features and prices. All models have a super quiet printer motor that runs only when activated for printing.

For further information and/or demonstration

Roku Office Supply

Saitong 3-Phone 35332-37949



Nos especialidad pa
BIAVIERNES...
Pisca cu foenchi
Delicioso...
Supor Snacks &
A La Parilla
Salinje

DE NIEUWSTE 1974 MODE DAMESAFDELING

OP ONZE
ontvangen uit ISRAEL
ROK en MOISE PAKJES
de nieuwste modellen
RAPPAKKEN en MIKIN'S
MET INZAKKENDE LANGE ROK
GEBOORDURDE SLACKSETS
FRACHTIGE LANGE ROKKEN
BANLON SWEATERS
met lange mouwen
BLOUSES en BODYSHIRTS
ELEGANTE MAXI'S voor
elke gelegenheid
De nieuwste SLACKSETS
De nieuwste COATS
bij:

CASA LEON Tel.: 24815
25566
De zaak met de voordeligste prijzen. Breedstraat 98 - Otrabanda

CURACAO HILTON
has vacancy for
EXECUTIVE SECRETARY
Applicants must have the following qualifications:
1. Previous experience
2. References
3. Good command of English, Spanish, Dutch and
Papiamentu.
Applicants to see the Personnel Manager daily between
8.00 a.m. and 12.00 noon

PEAT, MARWICK, MITCHELL & CO. CURACAO OFFICE

have vacancies for the following categories
of personnel

SENIOR ACCOUNTANT

- candidates should
- Have had several years audit and public accounting experience
- Have a good working knowledge of taxation.
- Possess a professional qualification

ASSISTANT ACCOUNTANT

- candidates should
- Have had 1-2 years audit and public accounting experience
- Have some knowledge of taxation
- Be studying for, or already possess a professional qualification

TRAINEE

- Experience in public accounting is not necessary for this post
- Candidates should have or will shortly obtain VWO certificate or equivalent, and be willing to study for a professional qualification in accountancy.

Candidates for all of the above positions should have a good spoken and written knowledge of English; knowledge of Spanish will be an advantage. A certain amount of travelling will be involved. Preference will be given to nationals of the Netherlands Antilles for all positions. Interested candidates are invited to forward written details (in English) of their personal, educational and professional qualifications to:

PEAT, MARWICK, MITCHELL & CO.
P.O. BOX 713
CURACAO

OWISA

TALEN, HANDELS CORRESPONDENTIE,
BOEKHOUDEN, TYPEN, STENO
TEVENS VOOR AL UW VERDERE
OPLEIDINGEN
De Ruyterkade 45 TEL. 11531

Ook voor
Kleurtelevisie
via onze
**WERELD KAMPIOEN
SCHAPPEN**
München 13 juni
TARGET TV-ANTENNE
F. 125,- en F. 155,- kanaal
2 t/m 63 - VHF-UHF-FM
Blanchiweg 84
Stereo Center

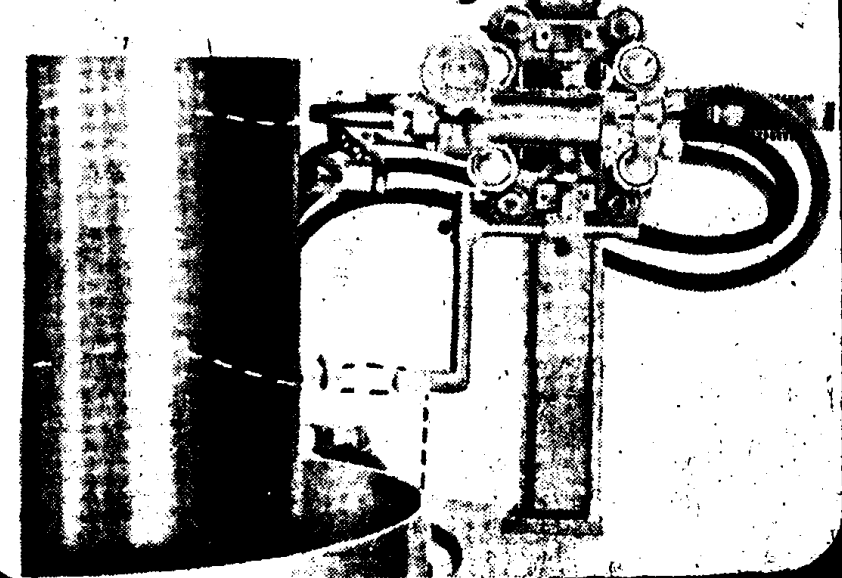
AIVIN'S POP-SPECIAL

na CUROM tur dia gana pjaca cu
POPPY'S BOUTIQUE

den Winkelcentrum Colon.

Uit voorraad leverbaar:

TANAKA snijmachines



TANAKA



Snijgereedschap

HOUTLOODS MADURO
SCHARLOO-TELEFOON 13000



EILANDGEBIED CURACAO

Het Bestuurscollege maakt bekend, dat de openbare
aanbesteding m.b.t.

DE LEVERING VAN DE INRICHTING VAN EEN MAVO-SCHOOL TE HEL-PARADIJS,

volgens bestek no. 74-1,

met één dag verschoven is en derhalve zal plaatsvinden op 24

mei 1974 om 10.00 u. des voormiddags op het Centraal

Bestuurskantoor, Concordiastraat 24.

Ontvangen:

de nieuwste modellen van Queen Casuals
SLACKS, BLOUSES,
BLAZERS, VESTEN, TRUITJES
ook om te combineren.

bij:

boutique
Caracasbaaiweg



nancy taylor

maakt van U een nieuwe vrouw

- * Met een new look en nieuwe ideeën
- * Bijzonder aanbevolen voor hen, die secretaresse, kantoorjuffrouw, stewardess, receptioniste, enz. willen worden. AMERIKAANS CHARMEDIPLOMA.
- Nieuwe cursus begint 15 mei 7.00 uur.
- Inschrijvingen: Telefonisch 12640, Studio Marktstr. 20, Punda

Por medio de esto la Señora Zahyra Bendaña Viuda de Bakhuis y su hijos:

Señora Xiomara Bakhuis de van Ierland e hijos
Gilberto Bakhuis, Señora e hijos
Hugo Bakhuis, Señora e hija
Señora Zahyra Bakhuis de Engelhardt e hijos
Yadira Bakhuis Bendaña
Julieta Bakhuis Bendaña
Zwanny Bakhuis Bendaña
Greco Bakhuis Bendaña

Hermanos

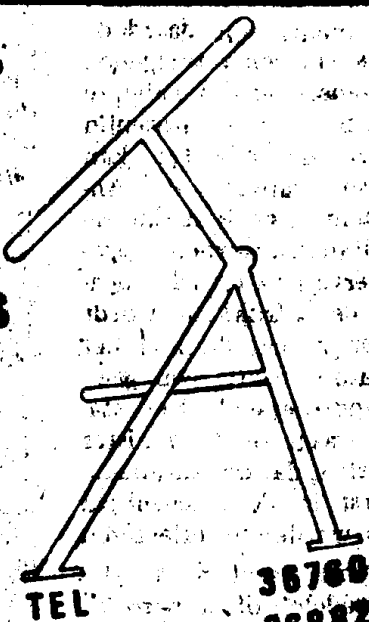
Demás familia.

tienen el honor de invitar a todos sus amigos y todos sus conocidos, que en vida mostraron sus amistades, a un santo sacrificio de misa de requiem, para el alivio y descanso del alma que en la vida se llamó "HUGO TEOFILO BAKHUIS", la que tendrá lugar el día catorce de Mayo, a las siete y media de la noche (p.m.) en la iglesia de: Nuestra Señora la Virgen de Fatima en Suffisant. Se considera esto como una invitación personal que se les agradecerá altamente. Gracias

Wij verhuizen op 15 mei naar de
1e verdieping van Landhuis Gaito

**ARCHITEKTEN
KONSTRUKTEURS
BOUWKUNDIGE ADVISEURS**

ABE



CINELAN

DINSDAG 14 OM 7.15
Hun laatste woord...
moordende lood!!!
de mannen in een ke...
MONTGOMERY WOOL
LEE VA...
"DE DAGEN
VAN HET GEW...
(DAYS OF WR...
In KLEURE...
Engels, met hollan...
ENTREE: Fls. 2.00 -
BOVEN 18 JAAR.

ROXY

AIRCO
DINSDAG 14
7.00 & 9.00 N...
"GEEN FI...
VOORSTEL

DRIVE-IN

TELEFOON 35...
DINSDAG 14 OM 7.15
De meest fascinerende
mysterie in jaren. BUK...
CASTER - SUSAN CL...
CAMERON MITCHELL



The Midnight...
"EL HOMBRE DE...
MEDIANOCHE...
"MIDNIGHT MA...
In 't Engels. KLEUR...
ENTREE: Fls. 2.50
BOVEN

CINE-RA

DINSDAG 14 OM

Een superfilm met

Boxers aller tijden. In Z...

101 MINUTES OF D...

★ "BLACK AG...
★ JOE LOUIS
★ "BLACK AG...
★ "BLACK AG...
★ "BLACK AG...

THE SUPER B...
CHAMPION

Gedocumenteerd in "...

ENTREE: Fls. 1.00

VOLWASSENEN EN

TE KOOP

wegens vertran...

- Pontiac Ventura...
- automatic, airco...
- etc., vrijwel nieuw...
- Zeer fraai modern...
- ameublement f. 3200,-
- Elektronisch orgel...
- Eetkamerfael...
- Pastoe f. 350,-
- Bankstel f. 900,-
- Frigidaire koelkast...
- f. 400,-
- Wandmeubels, bureau...
- ring.
- Tel. 9-4283.